

Aus den
Briefen antiquarischen Inhalts.

Ἀγωνισμα μαλλον ἐς το παραχημα
ἀκουειν ἢ κτημα ἐς ἀει¹ —

1768—1769.

¹ „Mehr eine Streitschrift für den flüchtigen Leser als ein Besiz für die
Ewigkeit.“ Umkehrung der Worte, mit denen Thulybides, Buch 1, Kap. 22, sein
Geschichtswerk kennzeichnet.

Vorbericht.

Diese Briefe waren anfangs nur bestimmt, einem wöchentlichen Blatte einverleibt zu werden. Denn man glaubte, daß ihr Inhalt keine andere als eine beiläufige Lesung verdiene.

5 Über es wurden ihrer für diese Bestimmung zu viel; und da die Folge¹ den Inhalt selbst wichtiger zu machen schien, als es bloße Zänkereien über mißverstandene Meinungen dem Publico zu sein pflegen, so ward geurtheilt, daß sie als ein eigenes Buch schon mit unterlaufen dürften.

10 Die Ausschweifungen², welche der Verfasser mit seiner Rechtfertigung verbunden, werden wenigstens zeigen, daß er nicht erst seit gestern mit den Gegenständen derselben bekannt ist. In der Fortsetzung, welche der Titel verspricht³, hofft er noch mehr einzelne Anmerkungen loszuwerden, von denen es
15 immer gut sein wird, daß sie einmal gemacht worden.

Wem sie allzu klein, allzu unerheblich vorkommen sollten, für den, dünkt ihn, ist wohl das ganze Sach nicht, in welches sie gehören.

Noch erwartet man vielleicht, daß er sich über den Ton
20 erkläre, den er in diesen Briefen genommen. — „Vide quam sim antiquorum hominum!“⁴ antwortete Cicero dem lauen Atticus, der ihm vortwarf, daß er sich über etwas wärmer, rauher und bitterer ausgedrückt habe, als man von seinen Sitten erwarten können.

25 Der schleichende, süße Complimentiertön schiedte sich weder zu dem Vorwurfe noch zu der Einkleidung. Auch liebt ihn der

¹ Der weitere Verlauf. — ² Abschweifungen. — ³ Durch den im Original beigelegten Zusatz „Erster Teil“. — ⁴ „Siehe, was für ein altmodischer Mann ich bin!“ Cicero in den Briefen an seinen Freund und Gönner L. Pomponius Atticus (109—32 v. Chr.), Buch 9, Kap. 15, § 5.

Verfasser überhaupt nicht, der mehr das Lob der Bescheidenheit als der Höflichkeit sucht. Die Bescheidenheit richtet sich genau nach dem Verdienste, das sie vor sich hat; sie gibt jedem, was jedem gebühret. Aber die schlaue Höflichkeit gibt allen alles, um von allen alles wieder zu erhalten.

5

Die Alten kannten das Ding nicht, was wir Höflichkeit nennen. Ihre Urbanität war von ihr ebensoweit als von der Grobheit entfernt.

Der Reidische, der Hämische, der Rangsuchtige, der Verheher ist der wahre Grobe; er mag sich noch so höflich aus- 10 drücken.

Doch es sei, daß jene gotische¹ Höflichkeit eine unentbehrliche Tugend des heutigen Umganges ist. Soll sie darum unsere Schriften ebenso schal und falsch machen als unsern Umgang? —

Erster Brief.

15

Mein Herr!

Wenn es Ihnen gleichviel ist, ob Sie den Platz, den Sie in Ihren Blättern gelehrten Sachen bestimmen, mit einer guten Kritik oder mit der Widerlegung einer verunglückten fällen, so haben Sie die Güte, folgendes einzurücken.

20

Herr Aloß soll mich eines unverzeihlichen Fehlers in seinem Buche „Von den alten geschnittenen Steinen“ überwiesen haben. Das hat ein Rezensent dieses Buches* für nötig gehalten, mit anzumerken.

Mich eines Fehlers? Das kann sehr leicht sein. Aber eines 25 unverzeihlichen? Das sollte mir leid tun. Zwar nicht sowohl meinetwegen, der ich ihn begangen hätte, als derentwegen, die ihn mir nicht verzeihen wollten.

Dem es wäre ja doch nur ein Fehler. Fehler schließen Vorsatz und Tücke aus; und daher müssen alle Fehler allen 30 zu verzeihen sein.

* „Beitrag zum Reichspostreiter“, St. 45.

¹ Im Sinne des 18. Jahrhunderts: barbarisch, der antiken Kultur entgegen-
gesetzt.

Doch gewisse Rezensenten haben ihre eigene Sprache. Unverzeihlich heißt bei ihnen alles, worüber sie sich nicht enthalten können, die Zähne zu fletschen.

Wenn es weiter nichts ist! — Aber dem ohngeachtet:
5 worin besteht er denn nun, dieser unverzeihliche Fehler?

Herr Klotz schreibt: „Wie hat es einem unsrer besten Kunststrichter (dem Verfasser des ‚Laotoon‘) einfallen können, zu sagen¹, daß man so gar vieler Gemälde nicht erwähnt finde, die die alten Maler aus dem Homer gezogen hätten, und daß
10 es nicht der alten Artisten Geschmack gewesen zu sein scheine, Handlungen aus diesem Dichter zu malen? Die Homerischen Gedichte waren ja gleichsam das Lehrbuch der alten Künstler, und sie borgten ihm ihre Gegenstände am liebsten ab. Erinnerte sich Herr Lessing nicht an das große homerische Gemälde
15 des Polygnotus², welches zu unsern Tagen gleichsam wieder neu geschaffen worden ist³? Unter denen vom Philostratus⁴ beschriebenen Gemälden sind drei Homerische, und die vom Plinius kurz angezeigten kann jeder leicht finden. Unter den herkulanischen Gemälden ist eines, welches den Ulysses vor-
20 stellt, der zur Penelope kommt. Von halb erhabnen Werken will ich nur die merkwürdigsten anführen, usw.“

Ich könnte zu dem Rezensenten sagen: Hier sehe ich bloß, daß Herr Klotz nicht meiner Meinung ist, daß ihn meine Meinung bestreudet; aber er sagt nichts von Fehler, noch weniger
25 von einem unverzeihlichen Fehler.

Doch der Rezensent könnte antworten: Was Herr Klotz keinen unverzeihlichen Fehler nennt, das beschreibt er doch als einen solchen; ich habe also dem Kinde nur seinen rechten Namen gegeben.

30 Der Rezensent hätte fast recht. Ich muß mich also nicht

¹ „Laotoon“, Abschnitt XXII (Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 164, Z. 11 f.). — ² über die von Pausanias beschriebene Bilderfolge Polygnots in der Lesche zu Delphi vgl. auch Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 145, Anm. 2. — ³ Der französische Archäolog Graf Caylus (1692—1765), von Lessing besonders oft im „Laotoon“ erwähnt, hatte durch den Maler Le Vorrain die beiden delphischen Gemälde Polygnots rekonstruieren lassen. — ⁴ Die „Imagines“ des älteren und jüngeren Philostratos (um 200 und 250 n. Chr.) sind Beschreibungen ausgeblüht vorhandener Gemälde.

an ihn, sondern an den Herrn Klotz selbst wenden. Und was kann ich diesem antworten?

Nur das, daß er mich nicht verstanden hat; daß er mich etwas sagen läßt, woran ich nicht gedacht habe.

Herr Klotz beliebe zu überlegen, daß es zwei ganz verschiedene Dinge sind: Gegenstände malen, die Homer behandelt hat, und diese Gegenstände so malen, wie sie Homer behandelt hat. Es ist meine Schuld nicht, wenn er diesen Unterschied nicht begreift, wenn er ihn in meinem „Laotoon“ nicht gefunden hat. Alles bezieht sich darauf. 10

Daß die alten Artisten sehr gern Personen und Handlungen aus der trojanischen Epoche gemalt haben, das weiß ich, und wer weiß es nicht? Will man alle solche Gemälde homerische Gemälde nennen, weil Homer die vornehmste Quelle der Begebenheiten dieser Epoche ist: meinethwegen. Aber was haben die homerischen Gemälde in diesem Verstande mit denen zu tun, von welchen ich rede; mit denen, dergleichen der Graf von Caylus den neuern Künstlern vorgeschlagen hat¹? 15

Die Beispiele, welche Herr Klotz mir vorhält, sind mir alle so bekannt gewesen, daß ich mich würde geschämt haben, sie Herr Klotzen vorzuhalten. Ich würde mich geschämt haben, zu verstehen zu geben, Herr Klotz habe sie entweder gar nicht, oder doch nicht so gut gekannt, daß sie ihm da beifallen können, wo sie ihm so nützlich gewesen wären. 20

Was das Sonderbarste ist: ich habe diese Beispiele fast alle selbst angeführt, und an dem nämlichen Orte meines „Laotoon“ angeführt, den Herr Klotz bestreitet². Er hätte sie aus meiner eigenen Anführung lernen können, wenn er sie nicht schon gewußt hätte. Und gleichwohl — Ich denke, das heißt, mit dem Sprichworte zu reden, einen mit seinem eigenen Fette beträufeln wollen. 25

Ich sage, daß ich sie fast alle selbst angeführet habe, und füge hinzu: außer ihnen noch weit mehrere; indem ich nämlich meine Leser auf den Fabricius*³ verwiesen. Denn

* Bibl. Graec., Lib. II, c. VI, p. 345.

¹ In dem Buche „Tableaux tirés de l'Iliade“. — ² Bekämpft. — ³ Vgl. Bb. 4 dieser Ausgabe, S. 164, Anm. *.

ich mache nicht gern zehn Allegata¹, wo ich mit einem davon kommen kann.

Folglich habe ich diese Beispiele und noch weit mehrere ihrer Art gekannt: so ist es ja wohl deutlich, daß, wenn ich
 5 demohngeachtet gesagt, „es scheine nicht der Geschmack der alten Artisten gewesen zu sein, Handlungen aus dem Homer zu malen“, ich ganz etwas anders damit muß gemeinet haben als das, was diese Beispiele widerlegen.

Ich habe damit gemeinet und meine es noch, daß, so sehr
 10 die alten Artisten den Homer auch genützt, sie ihn doch nicht auf die Weise genützt haben, wie Caylus will, daß ihn unsere Artisten nutzen sollen. Caylus will, sie sollen nicht allein Handlungen aus dem Homer malen, sondern sie sollen sie auch vollkommen so malen, wie sie ihnen Homer vormalt; sie sollen
 15 nicht sowohl ebendie Gegenstände malen, welche Homer malt, als vielmehr das Gemälde selbst nachmalen, welches Homer von diesen Gegenständen macht; mit Beibehaltung der Ordnung² des Dichters, mit Beibehaltung aller von ihm angezeigten Localumstände usw.

20 Das, sage ich, scheinen die alten Artisten nicht getan zu haben, soviel oder sowenig homerische Gegenstände sie auch sonst mögen gemalt haben. Ihre Gemälde waren homerische Gemälde, weil sie den Stoff dazu aus dem Homer entlehnten, den sie nach den Bedürfnissen ihrer eignen Kunst, nicht nach
 25 dem Beispiele einer fremden, behandelten; aber es waren keine Gemälde zum Homer.

Singegen die Gemälde, welche Caylus vorschlägt, sind mehr Gemälde zum Homer als homerische Gemälde, als Gemälde in dem Geiste des Homers und so angegeben, wie
 30 sie Homer selbst würde ausgeführt haben, wenn er anstatt mit Worten mit dem Pinsel gemalt hätte.

Deutlicher kann ich mich nicht erklären. Wer das nicht begreift, für den ist der „Laotoon“ nicht geschrieben. Wer es aber für falsch hält, dessen Widerlegung soll mir willkommen sein;
 35 nur, sieht man wohl, muß sie von einer andern Art sein als die Alosische.

¹ Citate. — ² Anordnung.

Herr Klotz hat in seinem Buche mir viermal die Ehre erwiesen, mich anzuführen, um mich viermal eines Bessern zu belehren. Ich wollte nicht gern, daß ein Mensch in der Welt wäre, der sich lieber belehren ließe als ich. Aber —

So viel ist gewiß, er streitet alle viermal nicht mit mir, sondern ich weiß selbst nicht, mit wem. Mit einem, dem er meinen Namen gibt, den er zu einem großen Ignoranten und zugleich zu einem unsrer besten Kunsttrichter macht.

Wahrhaftig, ich kenne mich zu gut, als daß ich mich für das eine oder für das andere halten sollte.

Zweiter Brief.

Sie meinen, es lohne sich allerdings der Mühe, auch von den übrigen Bestreitungen des Herrn Klotz ein Wort zu sagen, weil sie gar zu sonderbar sind und Klotz ein gar zu berühmter Name geworden. Es sei so, wie Sie meinen!

Aber ich muß bei der ersten wieder anfangen. Herr Klotz fragt: „Erinnerte sich Lessing nicht an das große homerische Gemälde des Polygnotus?“

In der Lesche zu Delphi waren zwei große Gemälde des Polygnotus. Welches meint Herr Klotz? das im Hereintreten rechter- oder linkerhand? Nach seinem Allegate* muß er das erstere meinen, welches die Zerstörung von Troja und die Rückkehr der Griechen vorstellte. Beide Vorwürfe liegen außer dem Plane des Homer; von beiden hat er nur einzelne Züge in die „Odyssee“ einstreuen können. Aber die Griechen be-
saßen eine Menge andere Dichter, welche diese Vorwürfe aus-
drücklich behandelt hatten; und diesen, nicht dem Homer, ist Polygnotus in seinem Gemälde gefolgt; einem Lescheus, einem Stesichorus². Wie kann es also Herr Klotz ein homerisches Ge-
mälde nennen?

* Pausanias¹, Libr. X. p. 859.

¹ Pausanias, griechischer Schriftsteller, beschrieb zwischen 143 und 180 n. Chr. in den 10 Büchern seiner „Periegesis“ („Rundreise“) die religiösen und künstlerischen Merkwürdigkeiten fast ganz Griechenlands. — ² Lescheos oder Lesches (um 660 v. Chr.) und Stesichoros (um 600 v. Chr.) verfassten Gedichte über den Untergang Trojas.

Doch er mag das zweite, linkerhand, gemeinet haben, welches den opfernden Ulysses im Reiche der Schatten vorstellte. Das ist zwar der Stoff eines ganzen Buches der „Odyssee“¹; aber dennoch ist es klar, daß Polygnotus auch in Anordnung dieses Gemäldes nicht sowohl der „Odyssee“ als vielleicht den Gedichten „Minyas“ und „Mosli“² gefolgt ist. Denn er hat weder die homerische Szene angenommen, noch sich mit den vom Homer eingeführten Personen begnügt. Folglich müßte auch dieses kein homerisches Gemälde heißen; und ich könnte
 10 antworten: es wäre besser gewesen, Herr Klotz hätte sich gewisser Dinge gar nicht erinnert als falsch.

In beiden Gemälden hat Polygnotus sich bald an diesen, bald an jenen Dichter und Geschichtschreiber gehalten, ohne sich ein Gewissen zu machen, auch Dinge von seiner eignen Erfindung mit einzumischen. Eine Freiheit, deren sich auch andere
 15 alte Artisten bedienten, wenn sie Vorstellungen aus der trojanischen Epoche wählten!

Zwar habe ich schon gesagt, daß Herr Klotz diese Vorstellungen alle meinetwegen immerhin homerische Vorstellungen und Gemälde nennen mag. Aber noch einmal: was haben
 20 diese Gemälde, welche ihm homerische zu nennen beliebt, weil ihre Vorwürfe aus ebender Geschichte genommen sind, aus welcher Homer die seinigen gewählt hatte, mit den homerischen Gemälden zu tun, wie sie Cahlus haben will?

Ich dünke mich, über den Gebrauch, den die alten Artisten von dem Homer machten, verständlichere Dinge gesagt zu haben als irgendein Schriftsteller über diese Materie. Ich habe mich nicht mit den schwanken, nichtslehrenden Ausdrücken von Erhöhung der Einbildungskraft, von Begeisterung begnügt;
 25 ich habe in Beispielen gezeigt, was für malerische Bemerkungen die alten Artisten schon in dem Homer gemacht fanden, ehe sie Zeit hatten, sie in der Natur selbst zu machen*. Ich habe mich nicht begnügt, sie bloß darum zu loben, daß sie ihre Vor-

* „Naokoön“, S. 227—231³.

¹ Buch 11. — ² Pausanias erwähnt (Buch 10, Kap. 28) diese beiden verlorenen Epen als solche, in denen vornehmlich die Unterwelt geschildert werde. — ³ Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 166—169.

würfe aus ihm entlehnten: — welcher Stümper kann das nicht? — ich habe an Beispielen gewiesen, wie sie es anfangen, in den nämlichen Vorwürfen mit ihm zu wetteifern und mit ihm zu dem nämlichen Ziele der Täuschung auf einem ganz verschiedenen Wege zu gelangen*; auf einem Wege, von dem sich Caylus nichts träumen lassen. —

Notwehr entschuldiget Selbstlob. —

Dritter Brief.

Ich komme also zu der zweiten Bestreitung des Herrn Klotz. Er fährt fort: „Auch die Einwürfe, welche Herr Lessing 10 von der Schwierigkeit hernimmt, die Homerischen Fabeln zu malen, sind leicht zu heben, obgleich diese Widerlegung deutlicher durch den Pinsel selbst als durch meine Feder werden würde.“

Ich glaube es sehr gern, daß Herr Klotz vieles ungemein 15 leicht findet, was ich für ungemein schwer halte. Dieses kommt von der Verschiedenheit entweder unserer beiderseitigen Kräfte oder unsers beiderseitigen Zutrauens auf uns selbst. Doch das ist hier nicht die Sache.

Meine Einwürfe, von der Schwierigkeit hergenommen, 20 die Homerischen Fabeln zu malen, was betreffen sie? Die Homerischen Fabeln überhaupt oder nur einige derselben? Diese und jene einzeln genommen oder alle zusammen in ihrer unzertrennlichen Folge bei dem Dichter?

Caylus schlug nicht bloß den neuern Artisten vor, ihren 25 Stoff fleißiger aus dem Homer, mit Beibehaltung der dichterischen Umstände, zu entlehnen; er wünschte, den ganzen Homer so gemalt zu wissen; wünschte, daß ein mächtiger Prinz eigene Galerien dazu bauen wollte**.

Das hätte er immer wünschen können! Weil er sich aber 30 dabei einbildete, daß eine solche zusammenhängende Reihe von

* „Satoon“, S. 219—223¹. — ** „Tableaux tirés de l'Iliade“, Avert., p. 26, 27.

¹ Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 161—164.

Gemälden ein wirkliches Heldengedicht in Gemälden sein würde; daß sich der ganze malerische Geist des Dichters darin zeigen müsse; daß sie, statt des Probiertsteins, zur Schätzung, in welchem Verhältnisse ein epischer Dichter vor dem andern das malerische
 5 Talent besitze, dienen könne: so glaubte ich einige Einwendungen dagegen machen zu dürfen¹.

Vors erste wendete ich ein*, daß Homer eine doppelte Gattung von Wesen und Handlungen bearbeite, sichtbare und unsichtbare; daß aber die Malerei diesen Unterschied nicht
 10 angeben könne, daß bei ihr alles sichtbar und auf einerlei Art sichtbar sei; daß folglich — wenn in den Gemälden des Caylus das Sichtbare mit dem Unsichtbaren ohne unterscheidende Abänderung miteinander wechsle, ohne eigentümliche Merkmale sich miteinander vermische — notwendig sowohl die ganze
 15 Reihe als auch manches einzelne Stück dadurch äußerst verwirrt, unbegreiflich und widersprechend werden müsse.

Was antwortet Herr Klok auf diese Schwierigkeit? Wie schon angeführt: — daß sie leicht zu heben sei. — Wahrhaftig? Aber wie denn? Darüber hat Herr Klok nicht Zeit, sich ein-
 20 zulassen; genug, daß meine Widerlegung deutlicher durch den Pinsel selbst als durch seine Feder werden würde. —

Ewig schade, daß Herr Klok den Pinsel nicht führt! Er würde ihn ohne Zweifel ebenso meisterhaft führen als die Feder. Oder vielmehr, noch unendlich meisterhafter. Denn
 25 das Geringste wäre, daß er Unmöglichkeiten damit möglich machte!

Bis er ihn führen lernet, bitte ich indes seine Feder, mich in die Schule zu nehmen. Seine fertige Feder sei so gütig und belehre mich — (wenn sie es schon nicht ganz deutlich
 30 kann; ich bin auch mit einer halbdeutlichen Belehrung zufrieden) — und belehre mich nur einigermaßen, wie man es einem Gemälde ansehen kann, daß das, was man darin sieht, nicht zu sehen sein sollte; — und belehre mich, was für Mittel ungefähr der Pinsel brauchen könnte, um gewisse Personen in einem

85 * „Laotoon“, XII.

¹ Vgl. „Laotoon“, Abschnitt XIV (Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 114 ff.).

Gemälde mit sehenden Augen so blind oder mit blinden Augen so sehend zu malen, daß sie von zwei oder mehrern Gegenständen, die sie alle gleich nahe, gleich deutlich vor oder neben sich haben, die einen zu sehen und die andern nicht zu sehen scheinen können. Sie belehre mich; nur beliebe sie unter diese 5 Mittel keine Wolken zu rechnen, von welchen ich das Unmalerische erwiesen habe¹.

Sie wird mehr zu belehren bekommen. Denn zweitens wendete ich ein, daß durch die Aufhebung des Unsichtbaren in den Homerischen Handlungen zugleich alle die charakteristischen 10 Züge verloren gehen müßten, durch welche sich bei dem Dichter die Götter über die Menschen auszeichnen².

Auch dieses ist leicht zu beantworten? Und am besten mit dem Pinsel? — Uebermals schade, daß Herr Klog den Pinsel nicht führet; schweigend würde er ihn ergreifen, mit der Palette 15 vor die Leinwand treten und spielend meine Widerlegung dahin frofieren. Doch meine ganze Einbildungskraft ist zu seinen Diensten; er setze seine Feder dafür an; ich will mich bemühen, in den Beschreibungen derselben zu finden, was mir leider keine Gemälde von ihm zeigen können. — Indes sinne 20 ich bei mir selbst nach, welche Dimension seine Feder den Homerischen Göttern auf der Leinwand antweisen wird; sinne nach, welches das Verhältniß sein dürfte, daß sie dem Steine, mit dem Minerva den Mars zu Boden wirft, zur Statur der Göttin oder der Statur zu diesem Steine bestimmen wird³, 25 damit unser Erstaunen zwar erregt, gleichwohl aber über keine anscheinende Unmöglichkeit erregt werde; sinne nach, in welcher Größe sie entscheiden wird, daß der zu Boden geworfne Mars daliegen soll, um die Homerische Größe zu haben und dennoch gegen die übrigen Ausbildungen der Szene nicht ungeheuer 30 und broddingnaskisch⁴ zu erscheinen; sinne nach — Nein; ich würde mich zuschanden sinnen; ich muß lediglich abwarten, was das Orakel unter den Federn mir darüber zu offenbaren belieben wird.

¹ Vgl. „Laoloön“, Abschnitt XII (Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 108, Z. 5 ff.). —

² Vgl. ebenda, S. 104, Z. 18 ff. — ³ Vgl. ebenda, S. 105, Z. 14 ff. — ⁴ Broddingnag ist in „Gullivers Reisen“ das Land der Riesen.

Drittens wendete ich ein¹, daß die Gemälde, an welchen Homer am reichsten, in welchen Homer am meisten Homer sei, progressive Gemälde wären, die eigentliche Malerei aber auf das Progressive keinen Anspruch machen könne.

- 5 Ich Dummkopf, der ich noch ißt diese Einwendung für unwidersprechlich halte, bloß weil sie auf das Wesen der verschiedenen Künste gegründet ist! Herr Klog muß über mich lachen; und wenn Herr Klog vollends den Pinsel führte! — Nichts würde ihm leichter sein, als den Pandarus, von dem
10 Ergreifen des Bogens bis zu dem Fluge des Pfeils, in jedem Augenblicke auf einem und ebendenselben Gemälde darzustellen*. — Seiner Feder dürfte es freilich schwerer werden, mich zu belehren, wie und wodurch dem Pinsel dieses Wunder gelingen müsse. Doch er versuch' es nur; am Ende ist seiner
15 Feder nichts zu schwer; ich kenne keine Feder, die alles so leicht, so deutlich zu machen weiß! —

Vierter Brief.

- Sie haben recht: mein voriger Brief fiel in das Höhnische. — Glauben Sie, daß es so leicht ist, sich gegen einen stolzen und
20 kahlen Entscheider des höhnischen Tones zu enthalten?

Aber Sie urteilen, daß ich zur Unzeit höhne; daß Herr Klog unmöglich diese Einwendungen gegen die homerischen Gemälde könne gemeinet haben.

Und gleichwohl habe ich keine andere jemals gemacht.

- 25 Ja, auch diese — merken Sie das wohl — habe ich keinesweges gegen die Ausführung der vom Caphus vorgeschlagenen oder in seinem Geiste vorzuschlagenden homerischen Gemälde gemacht; habe ich keinesweges in der Meinung gemacht, daß diese Ausführung notwendig mißlingen müsse.

- 30 Wenn dem Maler nicht jeder Gebrauch willkürlicher Zeichen untersagt ist; wenn er mit Recht von uns verlangen kann, daß wir ihm gewisse Voraussetzungen erlauben, gewisse Dinge ihm

* „Laosoon“, XV.

¹ „Laosoon“, Abschnitt XVI (Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 120 ff.).

zu Gefallen annehmen, andere ihm zu Gefallen vergessen: warum sollte er nicht, wenn er sonst ein braver Meister ist, aus jenen Entwürfen zu homerischen Gemälden sehr schätzbare Kunstwerke darstellen können?

Ich wüßte nicht, wo ich meinen Verstand müßte gehabt 5 haben, wenn ich dieses jemals geleugnet hätte.

Meine Einwendungen sollten lediglich die Folgerungen entkräften oder einschränken, welche Caylus aus dem Malbaren der Dichter, aus ihrer größern oder geringern Schicklichkeit, in materielle Gemälde¹ gebracht zu werden, wider einige dieser 10 Dichter zum Nachtheile der Dichtkunst selbst macht.

Fünfter Brief.

Sie bestehen darauf, daß Herr Klotz diese Einwendungen nicht könne gemeint haben; das Beispiel, worauf er sich beziehe, zeige es deutlich. 15

Gut, daß Sie auf dieses Beispiel kommen. Lassen Sie uns den Mann hören.

„Nur ein Beispiel“, sagt Herr Klotz, „anzuführen: so verwirft Lessing des Grafen Caylus Vorschlag, die Bewunderung der trojanischen Greise über Helenens Schönheit, aus dem 20 dritten Buche der ‚Iliade‘, zu malen. Er nennt diese Episode einen ekeln Gegenstand. Ich frage hier alle, welche die von Rubens gemalte Susanna² nebst den beiden verliebten Alten gesehen, ob ihnen dieser Anblick ekelhaft gewesen und widrige Empfindungen in ihrer Seele erzeugt³ habe. Kann man denn 25 keinen alten Mann vorstellen, ohne ihm dürre Beine, einen lahlen Kopf und ein eingefallenes Gesicht zu geben? Malt der Künstler einen solchen Greis verliebt, so ist das lächerliche Bild fertig. Aber Balthasar Denner⁴ und Bartholomäus van der

¹ Hier wie „Laotoon“ (Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 112, Z. 22) im Sinne von „Gemälden der Maler“, im Gegensatz zu den Phantasiegemälden der Dichter. — ² Der Gegenstand ist von Rubens viermal gemalt worden; das beste Exemplar birgt die Alte Pinakothek in München. — ³ Von Lessing mehrfach gebrauchte Form; bei Klotz steht „erzeugt“. — ⁴ Balthasar Denner (1685–1749), bekannt durch seine mit peinlichster Genauigkeit gemalten Greisenbilder.

Helst¹ belehren uns, daß auch der Kopf eines alten Mannes gefallen könne. Überhaupt ist das, was Herr Lessing von den jugendlichen Begierden und Caylus von gierigen Blicken sagt, eine Idee, die sie dem Homer aufbringen. Ich finde keine
 5 Spur davon bei dem Griechen, und der alte Künstler würde sie ohne Zweifel auch nicht gefunden haben."

Vortrefflich! Wenn einem Unwahrheiten andichten und diesen angedichteten Unwahrheiten die allertrivialsten Dinge entgegensetzen, einen widerlegen heißt, so versteht sich in der
 10 Welt niemand besser auf das Widerlegen als Herr Klop.

Es ist nicht wahr, daß ich jenen Vorschlag des Grafen Caylus verworfen habe.

Es ist nicht wahr, daß ich diese Episode einen ekeln Gegenstand genannt habe.

15 Es ist nicht wahr, daß ich dem Homer die Idee von jugendlichen Begierden aufgedrungen habe.

Nur drei Unwahrheiten in einer Stelle, die groß genug wäre, sieben zu enthalten; das ist bei alledem doch nicht viel! Lassen Sie uns eine nach der andern vornehmen.

20 Es ist nicht wahr, daß ich jenen Vorschlag des Grafen Caylus verworfen habe. Denn verwirft man einen Vorschlag, wenn man bloß einige zugleich mit vorgeschlagene Mittel, diesen Vorschlag auszuführen, verwirft? Wo habe ich gesagt, daß der Eindruck, den die Schönheit der Helena auf die tro-
 25 janischen Greise machte, gar nicht gemalt werden könne oder müsse? Ich habe bloß gemißbilliget, daß Caylus in einem solchen Gemälde der Helena noch ihren Schleier lassen und uns ihre ganze Schönheit einzig und allein in den Wirkungen auf die sie betrachtenden Greise zeigen will. Ja, auch so hab'
 30 ich nicht geaugnet, daß ein guter Meister noch immer ein schätzbares Stück daraus machen könne. Ich habe nur behauptet, daß dieses Stück nicht der Triumph der Schönheit sein würde, so wie ihn Zeuxis in der Stelle des Homers erkannte. Ich habe nur behauptet, daß dieses Stück sich gegen das Ge-
 35 mälde des Zeuxis wie Pantomime zur erhabensten Poesie

¹ Bartholomäus van der Helst (1613—70), hauptsächlich Maler sogenannter Doelenstücke.

verhalten würde¹; weil wir dort erst aus Zeichen erraten müßten, was wir hier unmittelbar fühlen. Ich habe nur durch dieses Beispiel zeigen wollen, welcher Unterschied es sei, in dem Geiste des Homers malen und den Homer malen. Der Artist des Caylus hätte den Homer gemalt: aber Zeuxis malte in dem Geiste des Homer. 5
 Zener wäre knechtisch innerhalb den Schranken geblieben, welche dem Dichter das Wesen seiner Kunst hier setzt; anstatt daß Zeuxis diese Schranken nicht für seine Schranken erkannte und, indem er den höchsten Ausdruck der Dichtkunst nicht bloß nachahmte, sondern in den höchsten Ausdruck seiner Kunst verwandelte, eben durch diese Verwandlung in dem höhern Verstande homerisch ward. — Habe ich daran recht oder unrecht? Es entscheide, wer da will; aber er verstehe mich nur erst. Ich will nichts Außerordentliches gesagt haben, aber er lasse mich nur auch nichts 15
 Abgeschmacktes sagen. — Doch weiter. —

Es ist nicht wahr, daß ich diese Episode einen ekeln Gegenstand genannt habe. Nicht diese Episode, sondern die Art des Ausdrucks, mit der Caylus sie gemalt wissen wollen, habe ich ekel genannt. Caylus will, daß sich der Artist bestreben soll, uns den Triumph der Schönheit in den gierigen Blicken und in allen den Äußerungen einer staunenden Bewunderung auf den Gesichtern der kalten Greise empfinden zu lassen. Hierwider, nicht wider den Homer, habe ich gesagt, daß ein gieriger Blick auch das ehrwürdigste Gesicht lächerlich mache und ein Greis, 25
 der jugendliche Biegieerden verrate, sogar ein ekel Gegenstand sei. Ist er das nicht? Ich denke noch, daß er es ist; Herr Klotz mag mir von einer „Susanna“ des Rubens schwärmen, was er will, die weder ich noch er gesehen haben. Aber ich habe mehr Susannen gesehen; auch selbst eine vom Rubens in der 30
 Galerie zu Sanssouci²; und selten habe ich mich enthalten können, bei Erblickung der verliebten Greise bei mir auszurufen: „O über die alten Böcke!“ Was war dieser Ausruf als Ekel? Ich weiß es, die Kunst kann diesen Ekel mindern, sie kann durch Nebenschönheiten ihn fast unmerklich machen; aber ist ein Ingrediens 35

¹ Vgl. „Laotoon“, Abschnitt XXII (Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 164, S. 7 ff.). —

² Das Bild in Sanssouci gilt heute als Kopie eines Rubensschülers.

deswegen gar nicht in einer Mischung, weil es nicht vorschmeckt? Nicht die dürrn Beine, nicht der kahle Kopf, nicht das eingefallene Gesicht machen den verliebten Alten zu einem ekeln Gegenstande, sondern die Liebe selbst. Man gebe ihm alle
 5 Schönheiten, die mit seinem Alter bestehen können; aber man male ihn verliebt, man lasse ihn jugendliche Begierden verraten, und er ist ekel trotz jenen Schönheiten allen.

Das sage ich von den trojanischen Greisen des Caylus; aber wo habe ich es von den Greisen des Homer gesagt? Wo
 10 habe ich diesen jugendliche Begierden aufgedrungen? — Und das ist die dritte Unwahrheit, welche Herr Klotz sich auf meine Rechnung erlaubt. Vielmehr habe ich ausdrücklich gesagt*: „Den Homerischen Greisen ist dieser Vorwurf (nämlich des Lächerlichen und Ekelhaften) nicht zu machen; denn der Affekt,
 15 den sie empfinden, ist ein augenblicklicher Funke, den ihre Weisheit sogleich erstickt; nur bestimmt, der Helena Ehre zu machen, aber nicht sie selbst zu schänden.“

Nun sagen Sie mir, mein Freund, was ich von dem Herrn Klotz denken soll? was er darunter suchen mag, daß ihm gerade
 20 mein Name gut genug ist, unter demselben sich einen Strohmännchen aufzustellen, an dem er seine Fächerstreiche zeigen könne? warum gerade ich der Blödsinnige² sein muß, dem er Dinge vordozieret, die das Auge von selbst lernet, die zu begreifen schlechterdings nicht mehr Menschenverstand erfordert
 25 wird, als um von eins bis auf drei zu zählen? „Kann man denn keinen alten Mann vorstellen, ohne ihm dürre Beine, einen kahlen Kopf und ein eingefallnes Gesicht zu geben?“ Welch eine Frage! und in welchem Tone getan! und in welchem Tone sich selbst beantwortet! „Aber Balthasar Denner und
 30 Bartholomäus van der Helst belehren uns, daß auch der Kopf eines alten Mannes gefallen könne.“ Also bis auf Balthasar Denner, bis auf Bartholomäus van der Helst wußte das in der Welt niemand? Und wen es nicht dieser Balthasar und

* „Laotoon“, S. 221¹.

¹ Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 162, Z. 25 ff. — ² Der Mann mit schwachen Sinnen, der schlechter als andere sieht und hört.

dieser Bartholomäus gelehrt hat, der weiß es noch nicht? Ich bin wirklich so eitel und glaube, daß ich es auch ohne diese Meister wissen würde, ja, ohne alle Meister in der Welt.

Fechster Brief.

Sie entschuldigen den Herrn Klop: er habe zu seinem Buche 5
so vieles nachschlagen müssen, daß es kein Wunder sei, wenn
er nicht alles auf das genaueste behalten; mein „Laofoon“ sei
auch das Werk nicht, das er verbunden gewesen, so eigentlich
zu studieren; indes zeigten seine Einwürfe selbst, daß er es zu
lesen gewürdiget; er habe es auch anderwärts mit Lobsprüchen 10
überhäuft.

So würde ich ihn gern selbst entschuldigen, wenn er nicht
in mehrern Stücken eine allzu ausdrückliche Geflossenheit ver-
riete, seine Leser wider mich einzunehmen.

In diesem Lichte sollen Sie sogleich auch seine übrigen 15
Bestreitungen erblicken, die ich in diesem Briefe zusammen-
fassen will.

An einem Orte schreibt Herr Klop*: „Ich gebe es Herr
Bessingen gern zu, daß, wenn Dichter und Künstler die Gegen-
stände, welche sie miteinander gemein haben, nicht selten aus 20
dem nämlichen Gesichtspunkte betrachten müssen, ihre Nach-
ahmungen oft in vielen Stücken übereinstimmen können, ohne
daß zwischen ihnen selbst die geringste Nachahmung oder Be-
eiferung gewesen. Aber ich möchte diesen Satz nicht allzusehr
ausgedehnt haben.“ Bin ich's, der ihn allzusehr ausgedehnt hat? 25
Wozu mein Name hier, wenn er dieses nicht zu verstehen geben
will? Der Satz enthält eine Bemerkung, die ich wahrlich nicht
zuerst gemacht habe, und auf die ich mich im „Laofoon“¹ bloß
gegen Spencen bezog, der das Gegenteil viel zu weit ausdehnet.

Doch ich will meinen Namen hier gar nicht gesehen haben. 30
Auch in der Anmerkung will ich ihn nicht gefunden haben**, wo

* S. 170. — ** S. 203.

¹ Abschnitt VII (Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 71, 3. 1 ff.).

Herr Aloß sagt, daß er sich einer Münze des Antoninus Pius gegen mich angenommen. Ich habe nie diese Münze, sondern bloß die Erklärung bestritten, welche Addison von einer Zeile des Juvenals aus ihr herholen wollen¹; und habe sie be-
 5 stritten, nicht um meine Erklärung dafür annehmlicher zu machen, sondern lediglich das bescheidene Non liquet auch hier wiederum in seine Rechte zu setzen.

Aber nicht genug wundern kann ich mich, wie ich zu der Ehre komme, das Werk des Herrn Aloß durch mich gekrönt
 10 zu sehen. Er hat einige Steine zu seinem Buche in Kupfer stechen lassen, wovon der letzte meinem Unterrichte ganz besonders gewidmet ist. „Dieser Stein“, schreibt er, „ist gleichfalls aus der Sammlung des Herrn Casanova² und auch von ihm gezeichnet. Er stellt eine Furie vor, und ich habe ihn meinem
 15 Buche beigefügt, um Herr Lessingen zu überzeugen, daß die alten Künstler wirklich Furien gebildet haben, welches er leugnet.“

Welches er leugnet! Als ob ich es so schlechterdings, so völlig ohne alle Ausnahme geleugnet hätte, daß ich durch das
 20 erste, das beste Beispiel widerlegt werden könnte!

Er stellt eine Furie vor, dieser Stein! — Ganz gewiß? Ich erkenne bloß einen Kopf im Profil mit wildem aufstiegender Haare, zweideutigen Geschlechts. Muß ein solcher Kopf notwendig der Kopf einer Furie sein? Der Ausdruck des Gesichts,
 25 wird Herr Aloß sagen, macht ihn dazu. Auch dieser Ausdruck ist sehr zweideutig; ich finde mehr Verachtung als Wut darin.

Doch es mag eine Furie sein. Was mehr? Was liegt mir daran? Wäre es doch eine Furie auf einem geschnittenen Steine, und die geschnittenen Steine habe ich ausdrücklich
 30 ausgenommen.

Ausdrücklich ausgenommen? Ausdrücklich; denn es war mir gar nichts Unbekanntes, daß man auf geschnittenen Steinen Furien und Furientöpfe sehen wollen.

¹ „Laoloon“, Abschnitt VII (Bb. 4 dieser Ausgabe, S. 72, Anm. **). — ² Giovanni Battista Casanova (1729—98), Bruder des berühmten Abenteurers, tauschte Windelmann durch von ihm gemalte, angeblich antike Bilder. Auch die Echtheit der hier erwähnten Gemme erscheint Blümner sehr fraglich.

Sie können dieses kaum glauben, mein Freund; und fragen, wie es bei dieser Ausnahme demohngeachtet dem Herrn Klotz einfallen können, mich mit einem geschnittenen Steine zu widerlegen?

Ja, das frag' ich Sie! Lesen Sie indes nur die Stellen 5 meines „Laokoön“¹. —

Erhebender² Brief.

Vergessen hatte Herr Klotz meine Einschränkungen wohl nicht; aber er verschwieg sie seinem Leser mit Fleiß. Und er mußte wohl; denn allerdings würde es ein wenig kindisch 10 geklungen haben, wenn er aufrichtig genug gewesen wäre, zu schreiben: „Ungeachtet Lessing, wenn er behauptet, daß die alten Artisten keine Furien gebildet, die geschnittenen Steine ausnimmt, so will ich ihn dennoch mit einem geschnittenen Steine augenscheinlich hier widerlegen.“ Lieber also schlecht- 15 weg: Lessing leugnet gebildete³ Furien; hier ist eine!

Ich weiß wohl, daß meine Assertion⁴ von den Furien mehrere befremdet hat. Das Allgemeine scheint uns in allen Anmerkungen anstößig zu sein. Kaum hören wir eine Ver- 20 neinung oder Bejahung dieser Art, sogleich zieht unsere Einbildungskraft dagegen zu Felde; und selten oder nie wird es ihr mißlingen, einzelne Fälle und Dinge dagegen aufzutreiben. Aber nur der Einfältigere wird sich bereden, daß durch diese einzelne Ausnahmen der allgemeine Satz wahr zu sein aufhöre. Der Verständigere untersucht die Ausnahmen, und wenn er 25 findet, daß sie aus der Kollision mit einem andern allgemeinen Satz entspringen, so erkennt er sie für Bestätigungen beider.

Der Mythologift⁵ hatte es längst vor mir angemerkt, daß man auf alten Denkmälern wenig oder nichts von Abbildungen der Furien finde. Was der Mythologift aber dem bloßen Zu- 30 fälle zuschrieb, glaubte ich aus einem Grundsatz der Kunst her-

¹ Abschnitt II (Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 30, Anm. *). — ² Häufige Schreibung bei Lessing. — ³ Von den bildenden Künstlern dargestellte. — ⁴ Behauptung. —

⁵ Der Erforscher der Mythologie; hier vornehmlich der Archäolog Antoine Vanter; vgl. „Laokoön“, Abschnitt IX (Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 88, Anm. *).

leiten zu dürfen. Der Artist soll nur das Schöne zu bilden wählen: folglich wird der alte Artist, der dem Schönen so vorzüglich treu blieb, keine Furien zu bilden gewählt haben, und daher der Mangel ihrer Abbildungen.

- 5 Über ebender Artist, welcher nur das Schöne zu bilden wählen sollte, muß alles bilden können. Wen verleitet sein Können nicht öfters über sein Sollen hinaus? Zudem arbeitet der Artist meistens für andere, von denen er nicht fordern kann, daß sie seiner Geschicklichkeit sich nur zur höchsten Bestimmung
10 der Kunst bedienen sollen, solange es noch mehr Dinge gibt, zu welchen sie ihnen gleichfalls nützlich sein kann. Und folglich? Folglich ist es moralisch unmöglich, daß es keinem Menschen vor alters sollte eingefallen sein, eine Furie zu bilden oder sich bilden zu lassen. Es hat vielen einfallen können und ist
15 vielen eingefallen.

Zeugne ich dieses, wenn ich jenes behaupte? Nur der Antiquar¹, der nichts als Antiquar ist, dem es an jedem Funken von Philosophie fehlet, kann mich so verstehen.

- Ich tat alles, was ich tun konnte, diesem Mißverständ-
20 nisse vorzubauen. Ich schlug vor, den Namen der Kunstwerke nicht allen Antiken ohne Unterschied zu geben, sondern nur denen, in welchen sich der Künstler wirklich als Künstler zeigen können, bei welchen die Schönheit seine erste und letzte Absicht gewesen. „Macht man“, schrieb ich*, „keinen solchen Unter-
25 schied, so werden der Kenner und der Antiquar beständig miteinander im Streit liegen, weil sie einander nicht verstehen. Wenn jener, nach seiner Einsicht in die Bestimmung der Kunst, behauptet, daß dieses oder jenes der alte Künstler nie gemacht habe, nämlich als Künstler nicht, freiwillig nicht:
30 so wird dieser es dahin ausdehnen, daß es auch weder die Religion noch sonst eine außer dem Gebiete der Kunst liegende Ursache von dem Künstler habe machen lassen, von dem Künstler als Handarbeiter. Er wird also mit der ersten, mit der besten Figur den Kenner widerlegen zu können glauben“ usw.

85 * „Daosoon“, S. 105².

¹ Vertreter der Altertumswissenschaft, Archäolog. — ² Ab. 4 dieser Ausgabe, S. 88, 3. 6 ff.

Das ist keine igt erfundene Ausflucht, da ich mich in die Enge getrieben sehe; das schrieb ich schon damals, als mir noch niemand widersprach; das schrieb ich, um allen eiteln, das rechte Ziel verfehlenden Widersprüchen vorzukommen¹: aber was kümmert das Herr Klotz und seinesgleichen? Er tut 5 dennoch gerade das, was ich verbot, um zu zeigen, daß er ein paar armselige Beispiele mehr weiß, als ich wissen mag. Ich gönne ihm diesen Vorzug recht gern; es sei aber, daß ich sie gekannt oder nicht gekannt habe: sie haben ihre Abfertigung mit der ganzen Klasse erhalten, in die sie gehören. 10

Welches Jucken, seine Belesenheit so sehr auf Unkosten seiner Überlegung zu zeigen!

Wenn Herr Klotz noch erst den Unterschied bestritten hätte, den ich unter den Antiken zu machen vorschlage! Aber stillschweigend diesen Unterschied zugeben und nur immer mit 15 einzeln Beispielen auf mich einstürmen, die nach diesem Unterschiede von gar keiner Folge für mich sind: wahrlich, das ist eine Art zu streiten — eine Art, für die ich gar kein Beiwort weiß.

Als ich behauptete, daß die alten Artisten keine Furien gebildet, fügte ich unmittelbar hinzu*: „Ich nehme diejenigen 20 Figuren aus, die mehr zur Bildersprache als zur Kunst gehören, dergleichen die auf den Münzen vornehmlich sind.“ Demohngeachtet kommt Herr Klotz, mich zu widerlegen, mit ein paar Münzen aufgezo-gen, auf welchen Caylus Furien bemerkt habe. Ich kannte dergleichen Münzen schon selbst: 25 was liegt an der Mehrheit?

Die Figuren auf den Münzen, sagte ich, gehören vornehmlich zur Bildersprache. Aber nicht allein: die geschnittenen Steine gehören wegen ihres Gebrauchs als Siegel gleichfalls dahin**. Wenn wir also auf geschnittenen Steinen 30 Furien zu sehen glauben, so sind wir berechtigt, sie mehr für eigensinnige Symbole⁴ der Besitzer als für freiwillige Werke der Künstler zu halten. Ich kannte dergleichen Steine, aber

* „Laotoon“, S. 16². — ** „Laotoon“, S. 108³.

¹ Vorzubeugen. — ² Vb. 4 dieser Ausgabe, S. 30, S. 7 ff. — ³ Vb. 4 dieser Ausgabe, S. 90, S. 20 ff. — ⁴ Auf eigenen Wunsch entstandene Sinnbilder.

Herr Klotz kennt einen mehr! Ei, welche Freude! So freuet sich ein Kind, das bunte Kiesel am Ufer findet und einen nach dem andern mit Jauchzen der Mutter in den Schoß bringt; die Mutter lächelt und schüttet sie, wenn das Kind nun müde
 5 ist, alle mit eins wieder in den Sand.

Einundfunfzigster Brief.

Sie wundern sich, daß ich eines Jenaischen Rezensenten meiner Briefe gedenke¹, ohne Ihnen noch gemeldet zu haben, was denn Herr Klotz selbst dazu sagt.

10 Ich habe lange bei mir angestanden, ob ich Sie davon unterhalten soll. Die Ränke schlechter Schriftsteller, wann sie sich in die Enge getrieben fühlen, sind Ihnen ja wohl schon aus andern Beispielen bekannt. Neue hat Herr Klotz deren eben nicht erfunden. Trotz meiner Erwartung, ihn wenigstens hier
 15 Original zu sehen, hat er es bei den alten bewenden lassen, die er jedoch treulich alle durchversucht, ohne sich daran zu kehren, daß die letztern immer die erstern wieder aufheben.

Als er nur noch² den Anfang der Briefe in den öffentlichen Blättern gesehen hatte, gab er sich alle Mühe, in der feierlichen
 20 Kälte einer Standesperson davon zu sprechen. Es befremdete ihn, daß ich über einige Zweifel, die er mit aller Bescheidenheit vorgetragen, so empfindlich werden können; er versicherte, daß ihm sein Bewußtsein der untadelhaftesten Absichten nicht erlaube, jemandes Unwillen, am wenigsten meinen Zorn zu
 25 befürchten; er erklärte, daß unser Zwist das Publikum, in dessen Angesichte ich ihn zu belehren auftrate, wenig interessiere, daß er nicht einsehe, welchen Nutzen Künste und Wissenschaften davon haben würden; er sprach von seinem verwitweten Freunde, dem Grafen Caylus; er bezeugte seine Dankbarkeit gegen die
 30 Herren Hagedorn³, Rippert⁴ und Windelmann, denen er das

¹ Im 50. Briefe wendet sich Lessing gegen diesen Rezensenten des ersten Theils der „Briefe antiquarischen Inhalts“. — ² Nur erst. — ³ Christian Ludwig von Hagedorn (1713—80), Bruder des Dichters, Kunstschriftsteller und Direktor der Dresdener Kunstakademie. — ⁴ Philipp Daniel Rippert (1702—85), Professor an der Dresdener Kunstakademie, geschätzt wegen seiner „Daktyliothek“, einer Sammlung von 3000 Abdrücken antiker Gemmen.

Wenige, was er von der Kunst wisse, schuldig sei; er gab es zu, daß er mich nicht könne verstanden haben, merkte aber zugleich an, daß ich ihn über einen gewissen Punkt ja auch nicht verstanden, und führte mir schließlich zu Gemüte, daß ich ihn wohl ehedem einen Gelehrten von sehr richtigem und feinem Geschmacke genannt hätte*¹. 5

Was ich auf alles dieses damals antwortete — oder antworten hätte können — war, wie folget.

Herr Klotz sagt, „unser Zwist interessiere das Publikum wenig“. — Wenn ich mir nun aber das Publikum als Richter 10 denke? Ein Richter muß alle Zwiste anhören und über alle erkennen, auch über die geringschätzigsten²; sie mögen ihn interessieren oder nicht. Zudem, wer sind denn die Schriftsteller? wer sind wir beide, Herr Klotz und ich, denn unter den Schriftstellern, daß wir das Publikum zu interessieren verlangen 15 können? Alle Leser, auf die wir rechnen dürfen, sind hier und da und dann und wann irgendein studierter Müßiggänger, dem es gleichviel ist, mit welchem Wische er sich die Langerweile vertreibt, irgendein neugieriger oder schadenfroher Pedant, irgendein sich erholen oder sich zerstreuen wollender Gelehrter, 20 irgendein junger Mensch, der von uns oder mit uns oder an uns zu lernen denkt. Und diese Handvoll Individua haben wir die Impertinenz, das Publikum zu nennen? Doch wohl, wohl; wenn die das Publikum sind, so interessieren wir das Publikum gewiß! 25

Aber Herr Klotz sagt zugleich, „er sehe nicht ein, daß die Künste und Wissenschaften einigen Nutzen aus unserm Zwist haben würden“. Das wäre nun desto schlimmer für ihn, der einen solchen Zwist erregt hat! Doch sollte nicht die Kritik einigen Nutzen davon haben können? Vielleicht zwar, daß die 30 Kritik bei Herr Klotzen weder eine Kunst noch eine Wissenschaft ist.

* Man sehe den blindigen Aufsatz des Herrn Klotz im 133ten Stücke des „Hamburg. Correß.“ vorigen Jahres. Das Wesentlichste von meiner nachstehenden Antwort war dem 135ten Stücke der „Hamburgischen Neuen Zeitung“ eingeschaltet. 35

¹ Vgl. die „Einleitung des Herausgebers“, S. 8 dieses Bandes, S. 27 f., und „Laosoon“, Abschnitt XXIV (Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 178, S. 10). — ² Geringfügigsten.

Herr Klopſpricht von Anmerkungen und Zweifeln, die er mit aller Beſcheidenheit vorgetragen. Wenn die Beſcheidenheit darin beſteht, daß man einem keine Zudringlichkeit erweiſet, ohne einen Büdſling dazu zu machen, ſo mag ſeine Beſcheidenheit ihre gute Nichtigkeit haben.

Aber mich bedünkt, die wahre Beſcheidenheit eines Gelehrten beſtehe in etwas ganz anderm: ſie beſtehe nämlich darin, daß er genau die Schranken ſeiner Kenntniſſe und ſeines Geiſtes kenne, innerhalb welchen er ſich zu halten hat; daß er für jeden Schriftſteller ſo viel Achtung hegt, ihm nicht eher zu widerſprechen, als biß er ihn verſtanden; daß er nicht verlangt, der mißverſtandene Schriftſteller ſolle es bei ſeinem Widerſpruche bewenden laſſen; daß er ihn keiner Empfindlichkeit beſchuldiget, wenn er es nicht dabei bewenden läßt; daß er in den Streitigkeiten, die er ſich ſelbſt zuzieht, rund¹ zu Werke geht, nicht tergiverſieret², nicht in einem ſauersüßen Tone, mit einer ſchnöden Miene ſtatt aller Antwort vorwendet, „das Publikum intereſſiere dergleichen nicht, er ſehe nicht ein, was für Nutzen Künſte und Wiſſenſchaften davon haben könnten!“ uſw.

Mit ſolchen Wendungen macht ſich nur die beleidigte Eitelkeit aus dem Staube, und ein eitler Mann iſt zwar höflich, aber nie beſcheiden.

Schlimm genug, daß Höflichkeit ſo leicht für Beſcheidenheit gehalten wird! Aber noch ſchlimmer, wenn die kleinſte Freimütigkeit Unwille und Zorn heißen ſoll!

„Mein Bewußtſein“, ſagt Herr Klopſ, „daß ich niemanden in der Welt beleidigen wollte —“

Beleidigen! vorſätzlich beleidigen! Wer in der Welt wird Herr Klopſ das zutrauen? Einem vorſätzlich eine unangenehme Stunde machen, das kann er wohl, das hält ſich ſein edles Herz wohl für erlaubt, wie er es mit der liebenswürdigſten Freimütigkeit ſelbſt bekennet*. Aber iſt denn einem eine unangenehme Stunde machen ebenſo viel als einen beleidigen?

* „Allgem. Bibliothek“, B. VIII, St. II, Vorr., S. 213.

¹ Klar, ehrlich. — ² Ausflüchte ſucht. — ³ In Nicolai's „Allgemeiner deutſcher Bibliothek“ iſt a. a. O. ein an dieſen gerichteter Brief von Klopſ vom 22. Juli

„Dieses Bewußtsein“, sagt er, „erlaubt mir nicht, jemandes Unwillen, am wenigsten Herrn Lessings Zorn zu befürchten.“ — Meinen Zorn! mein Zorn! O, der Herr Geheimderat haben mich zum besten!

Und seine Leser ein wenig mit zugleich. Denn nun soll ich es für gut befunden haben, Herr Klotz im Angesichte des Publici zu belehren. Ich, ihn? Nicht doch; ich habe es bloß für gut befunden, mich seinen ewigen Belehrungen einmal zu entziehen. Aus Ursache, weil sie mich leider nie belehrten. Und geschahen diese Belehrungen nicht auch im Angesichte des Publici? oder geschieht das nicht im Angesichte des Publici, was Herr Klotz in seinen Schriften tut? Es könnte sein.

Ich gebe es zu, daß jeder ehrliche Mann der Gefahr ausgesetzt ist, die Meinung eines andern nicht zu fassen. — Nur wenn der ehrliche Mann ein Schriftsteller ist, könnte er sich Zeit nehmen, sie zu fassen. Und wie, wenn er durchaus keine recht faßt, dieser ehrliche Schriftsteller?

Sehen Sie nur; selbst da versteht mich Herr Klotz nicht, wo er behauptet, daß ich ihn nicht verstanden habe. Er sagt, ich gäbe ihm in meinem „Laotoon“ schuld, daß er die Homerische Episode vom Thersites um deswillen tadele, weil Thersites eine häßliche Person sei¹; dieses sei ihm nie eingefallen; er habe ihn deswegen weggewünscht, weil er eine lächerliche Person sei und durch seine Gegenwart die feierliche Harmonie des epischen Gedichts zerstöre.

O, ich habe ihn also recht gut verstanden; denn ich habe ihn geradeso verstanden, wie er sich hier erklärt.

Eigentlich zwar erwähne ich der Ursache, warum Herr Klotz den Thersites aus dem Homer wegwünscht, mit keiner Silbe. Aber wie hätte ich die Häßlichkeit zu dieser Ursache machen können, da ich behaupte, daß die Häßlichkeit in der Poesie Häßlichkeit zu sein aufhöre und entweder lächerlich oder schrecklich werde?

Vielmehr wenn Thersites in dem Homer bloß eine häßliche

1767 abgedruckt, in dem es heißt: „Nun mache ich mir aus Reflexionen nicht viel. Allein, schweigen kann man doch auch nicht, um wenigstens dem anderen eine unangenehme Stunde zu machen.“ — ¹ Vgl. Bb. 4 dieser Ausgabe, S. 178, Z. 6 ff.

Person wäre, so hätte Herr Klotz nach meiner Meinung sehr recht, ihn wegzuwünschen. Aber er ist nicht sowohl häßlich als lächerlich; und aus ebendieser Ursache, aus welcher ihn Herr Klotz wegwünscht, sage ich, daß er bleiben muß.

- 5 Die feierliche Harmonie des epischen Gedichts ist eine Grille. Eustathius¹ rechnet das Lächerliche ausdrücklich unter die Mittel, deren sich Homer bedient, wieder einzulenken, wenn das Feuer und der Tumult der Handlung zu stürmisch geworden: Wenn Thersites, weil er lächerlich ist, wegmüßte: so müßten
10 mehr Episoden aus gleichem Grunde weg. Das Lächerliche ist dem Homer nicht entwischt, sondern er hat es mit großem Fleiße und Verstande gesucht.

- Das ist es, was ich an einem andern Orte weitläufiger zu erklären im „Laotoon“ versprach. Das ist es, wovon mir
15 damals Herr Klotz ganz und gar keine Idee zu haben schien, ob ich ihn schon für einen Gelehrten von sonst sehr richtigem und feinem Geschmacke erkannte.

- Aber ein richtiger und feiner Geschmack ist nicht immer ein allgemeiner und großer. Auch ist ein Mann von Geschmack noch
20 lange kein Kunsttrichter. Zu diesem finde ich in Herrn Klotzen ist noch ebensowenig Anlage als damals. Und auch für jenen würde ich ihn nicht erkannt haben, wenn er schon damals die „Deutsche Bibliothek“² dirigiert hätte: ein Werk, worin ich sehr gelobt worden, und welches ich ganz gewiß wieder loben würde,
25 wenn ich Lust hätte, weiter darin gelobt zu werden. —

- Auf diese Antwort, und nachdem Herr Klotz den Verfolg meiner Briefe erhalten hatte, erschien ein zweiter Aufsatz von ihm in dem nämlichen Korrespondenten*. Er merkte, daß es mit der vornehmen, abweisenden Miene nicht ganz getan sein
30 dürfte: er ließ sich also auf die Rechtfertigung seines Tadel ein, und hören Sie doch, was er diesem Tadel überhaupt für

* St. 154, 55 vor. Jahr.

¹ Eustathius, Erzbischof von Thessalonich, gest. 1198, Verfasser eines Homercommentars, einer Zusammenstellung aller früheren Erklärer, zuerst gedruckt in Rom 1542—50. — ² Vgl. die „Einleitung des Herausgebers“, S. 8 dieses Bandes, S. 29 ff.

eine Beschönigung gibt! „Wenn Herr Lessing“, lauten die Worte, „über die Zweifel, die ich gegen seinen ‚Laotoon‘ auf die bescheidenste Art gemacht habe, mir so deutlich seinen Unwillen bezeugt, so kann mich dieses nicht anders als sehr be-
 fremden. Herr Lessing verlangte in einem Briefe vom 9. Junii 5
 1766 meine Widersprüche ohne allen Rückhalt, und er bezeugte mir in so gefälligen und höflichen Ausdrücken sein Verlangen über mein Urtheil von seinem ‚Laotoon‘, daß ich es sogar für meine Schuldigkeit hielt, ihm meine Meinung über
 einiges zu sagen. Ich habe auch dieses, wie ich glaube, auf eine 10
 Art getan, die der Höflichkeit, welche mir Herr Lessing erwies, gemäß war. Es war mir bloß um die Liebe zur Wahrheit zu tun: nie habe ich den Willen gehabt, etwan Fehler aufzusuchen und dadurch Herrn Lessing beschwerlich zu werden. Wäre dieses meine Absicht gewesen, so würde ich gewiß seine Hypothese 15
 vom Borghesischen Fechter¹ zuerst angegriffen haben. Ehe noch in den ‚Göttingschen Anzeigen‘ (1768, S. 176) diese Erinnerung gemacht wurde, hatte ich bemerkt, daß Herr Lessing zwei Statuen miteinander verwechselt habe. Denn die Stellung des Fechters
 (s. Villa Borghese, S. 217) kann ganz und gar nicht dem Cha- 20
 brias beigelegt werden.“

O des unschuldigen, friedlichen, mit dem Mantel der christlichen Liebe alle Mängel bedeckenden, nur aus Gefälligkeit widersprechenden Mannes! Wie unendlich, wie zänkisch, wie mir selbst ungleich muß ich gegen ihn nicht erscheinen! — 25
 Wenigstens legt er es darauf an, daß ich so erscheinen soll.

Seinen bis igt so freundschaftlich versparten Vorwurf, den Borghesischen Fechter betreffend, haben wir schon vorgehabt*. Wenn es wahr ist, daß auch er, und er noch früher als der göttingsche Gelehrte, meine Verwechslung dieses Fech- 30
 ters mit einer andern Statue bemerkt hat, so mache er sein Wort nunmehr gut. Er zeige, wie und worin diese Verwechslung

* Brief 36.

¹ Vgl. „Laotoon“, Abschnitt XXVIII (Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 204 ff.) und die „Einleitung des Herausgebers“, S. 10 dieses Bandes, S. 2 ff.

geschehen: es liegt seiner Ehre daran, dieses zu zeigen. Denn zeigt er es nicht, kann er es nicht zeigen: so war er auch hier nicht bloß der kahle Nachbeter, sondern der plagiarische Nachbeter, der bei allem seinen Nachbeten immer noch selbst gelesen,
 5 selbst gedacht haben will. Er merke aber wohl: es ist von der Verwechslung, nicht von der Deutung der Statue die Rede!

Von den besondern Rechtfertigungen seines Tadelz führe ich nichts an. Er hat getadelt, und ich habe mich verantwortet: er besteht auf seinem Tadel, und ich schweige. Mich selbst wiederholen ist mir noch edelhafter, als es dem Leser sein würde; neue Erläuterungen aber sehe ich nicht hinzuzusetzen. Das
 10 letzte Wort will ich ihm gern lassen. Nur die Einbildung kann ich ihm nicht lassen, jemanden in der Welt überredet zu haben, daß ich ihn um sein Urteil über meinen „Laotoon“ gebeten.
 15 Und das hätte ich nicht getan? Gewiß nicht. Aber er beruft sich ja auf eine Zuschrift von mir? Sie sollen bald hören, was es damit für eine Bewandtnis hat.

Denn nun war der erste Teil dieser Briefe erschienen; und kaum war er erschienen, so war er auch schon in dem siebenden
 20 Stücke der „Deutschen Bibliothek“ des Herrn Klotz — wie soll ich es nennen? wie würden Sie es nennen, was Sie da von Seite 465 bis 78 gelesen haben oder geschwind noch lesen müssen?

Zweiundfunzigster Brief.

Herr Klotz sahe, daß ich es nicht bei der Schutzwehr wolle bewenden lassen; er sahe, daß ich ihm den Krieg in sein eignes Land spiele: und das war ihm zu arg! Nach diesem Hochverrate war weiter an keine Schonung zu denken, und er brach mit seiner ganzen Artillerie von Voraussetzungen, Verdrehungen,
 30 Verleumdungen und Vergiftungen wider mich auf. Hatte ich es doch gedacht!

Indes, meinen Sie, müsse es damit wohl seine Richtigkeit haben, daß ich den Herrn Klotz um sein Urteil über meinen „Laotoon“ ersucht. Denn er erzähle ja die ganze Geschichte,
 35 wie er auf die Prüfung desselben gekommen, und diese sange

er mit einem Briefe an, den ich aus Berlin unterm 9. Juni 1766 an ihn geschrieben.

Schlimm genug, daß er sie damit anfängt. Ich habe also wohl zuerst an ihn geschrieben? Nicht er ist es, sondern ich bin es also wohl, der die Korrespondenz zwischen uns eröffnet hat? 5 Oder hat er es im Ernst vergessen, daß mein Brief vom 9. Juni nichts als eine Antwort auf seine Zuschrift vom 9. Mai war? Hat er es im Ernst vergessen, daß er mich in dieser seiner frühern, seiner ersten Zuschrift um Erlaubnis bat, mir seine Zweifel über den „Laokoön“ in den „Actis litterariis“¹ mit- 10 teilen zu dürfen?

Wenn das ist, so bin ich genötiget, ihm sein Gedächtnis aufzufrischen; und er kann es nicht übel deuten, daß ich in der Art, es zu tun, seinem Beispiele folge. Wenn ihm erlaubt war, eine Stelle aus meinem Briefe drucken zu lassen, so kann 15 mir nicht anders als vergönnt sein, eben das mit seinem ganzen Briefe zu tun. Hier ist er von Wort zu Wort!

„Ich erinnere mich, mein wertester Herr, Sie in meinem zartesten Alter bei meinem Vater in Bischofswerde gesehen zu haben², wohin Sie ein gewisser Herr Lindner³, wo ich nicht irre, 20 begleitet hatte. Sie können nicht glauben, wie sehr ich mich freue, so oft ich meinen Freunden sagen kann, daß ich Sie von Person zu kennen das Glück habe. Warum ich es für ein Glück halte, würde ich Ihnen erzählen, wenn ich glaubte, daß man Ihre Freundschaft durch eine Sprache verdienen könnte, welche 25 Ihnen verdächtig scheinen möchte, da sie so oft von der Verstellung gebraucht worden. Aber erzeugen Sie mir immer die Wohlthat und glauben Sie mir auf mein Wort, daß ich es allezeit für meine Pflicht gehalten, einer Ihrer aufrichtigsten Verehrer zu sein, und daß vielleicht wenige Sie so zärtlich, so ohne 30 alle Nebenabsichten geliebt haben als ich.

„Wieviel Vergnügen macht mir nicht Ihr „Laokoön“! Ich bin Ihnen es schuldig, daß ich einmal an einem Orte, wo Bar-

¹ „Acta litteraria“, von Klop seit 1764 herausgegebene Zeitschrift. — ² Klop zählte damals drei Jahre. — ³ Pastor Johann Gottlieb Lindner in Buzlau, ein Verwandter, bei dem Lessing vor seinem Eintritt in die Meißner Fürstenschule 1741 verweilte.

barei und Unwissenheit herrscht, und wo ich nur verdrießliche Geschäfte habe, auf einige Tage aufgeheutert worden. Ein Mann von Ihrer Denkart nimmt mein Geständnis nicht übel, daß ich nicht überall mit Ihren Meinungen zufrieden bin.

5 Ja, ich bin so frei, zu glauben, daß Sie mir erlauben, wenn ich meinen Zweifeln weiter nachgedacht habe, solche in den „Actis litter.“ Ihnen mitzuteilen. Ich tue es, um noch mehr von Ihnen zu lernen. Denn wieviel habe ich nicht schon in Ihrem Buche gelesen, das ich zuvor nicht wußte!

10 „Ich habe mir vorgenommen, eine neue Ausgabe der „Epp. Homeric.“¹ zu machen. Es sind mir verschiedene geschnittene Steine und andere Monumente vorgekommen, woraus ein ziemlicher Zuwachs von Anmerkungen entstanden. Das Gedicht des Sadolets über den „Laotoon“² hatte ich aus „Joh. Matthaei Toscani Carmin. Poetar. illust. Italorum“ (Lutetiae 1577), wo es im 2ten Teile, S. 132, stehet, mir gleichfalls angemerkt. Nun sehe ich, daß Sie mir zugekommen sind.

„Vielleicht ist dem Dieblinge der griechischen Muse es nicht unangenehm, wenn ich noch hinzusetze, daß die noch nicht

20 bekannte Anthologie des Strato³ nun völlig in meinen Händen sei. Ich habe einen Teil dieser kleinen Gedichte meinem Commentar über den Tyrtäus eingewebt, welchen Richter igt mit einer vielleicht übertriebenen Pracht druckt⁴. Ein großer Teil aber ist zu frei, als daß er wenigstens von mir bekannt gemacht

25 werden könne. — Doch ich trage Bedenken, weiter mit Ihnen zu reden, bis ich die Versicherung habe, daß Sie mir erlauben, Ihr Freund zu sein. Unterdessen bin ich doch allezeit

Ihr

Halle, den 9. Mai

gehorsamster Diener,

30

1766.

Klop.“

¹ Die von Lessing im „Laotoon“ (Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 178, Anm. *) angeführten „Epistolae Homericae“ von Klop (Altenburg 1764). — ² Vgl. Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 65 f. — ³ Straton aus Sardes, griechischer Dichter des 2. Jahrhunderts n. Chr., sammelte 258 Epigramme auf die Knabenliebe, Klop hatte in seiner Schrift „Stratonis aliorumque poetarum graecorum epigrammata“ (Altenburg 1764) darüber gehandelt. — ⁴ Tyrtaei Aphidnaei opera, ed. Chr. Ad. Klotz (Altenburg 1767).

Diesen Brief erhielt ich, als mir ein Brief von dem Manne aus dem Monde gerade nicht mehr und nicht weniger erwartet gewesen wäre. Aber beantwortet mußte er doch werden. Und wie? Der Ton war angegeben, in welchen es die ungesittete Kälte gewesen wäre, nicht einstimmen zu wollen. Herr Klotz 5 erinnert sich, mich in seinem zartesten Alter in dem Hause seines Vaters gesehen zu haben; ich werde mich dessen auch erinnern müssen. Herr Klotz versichert mich, allezeit einer der aufrichtigsten Verehrer von mir gewesen zu sein: von mir als Schriftsteller, versteht sich; und Herr Klotz war auch Schriftsteller. 10 Herr Klotz bekennt, vieles aus meinem Buche gelernt zu haben, was er vorher nicht wußte; das will sagen, wenn man vieles nicht weiß, kann man aus dem ersten, dem besten Buche, oder richtiger zu reden, aus dem ersten — dem schlechtesten — vieles lernen; und also auch dieses Kompliment kann ich ihm in aller 15 Demut zurückgeben. Endlich: Herr Klotz ist nicht überall meiner Meinung; er hat Zweifel über mein Buch; er will diesen Zweifeln weiter nachdenken; er glaubt, daß ich ihm sodann erlauben werde, mir sie öffentlich mitteilen zu dürfen: erlauben! und wenn ich es ihm nun nicht erlauben wollte? Was für Un- 20 gereimtheiten man nicht alles aus lieber Höflichkeit zu schreiben pflegt! Also nicht bloß erlauben muß ich ihm das; ich muß ihm wenigstens versichern, mich darauf zu freuen.

Aber diese Versicherung — ich frage Sie, mein Freund; ich frage einen jeden, der Lust hätte, mir darauf zu antworten — 25 ist diese Versicherung, daß mir das Urtheil, die Anmerkungen, die Zweifel, die mir Herr Klotz zuerst anbietet, willkommen sein werden, ist diese Versicherung eine eigentliche von mir herkommende Bitte um dieses Urtheil, um diese Anmerkungen und Zweifel? Kann man sagen, daß ich ihn um das ersucht 30 habe, was ich von ihm anzunehmen mich nicht weigern durfte? Gleichwohl sagt es Herr Klotz; gleichwohl darf er sich unterstellen, es mit meinen eigenen Worten beweisen zu wollen.

Meine eigene Worte sollen diese gewesen sein: „Ich verspreche meinem ‚Naokoön‘ wenige Leser, und ich weiß, daß er 35 noch wenigere gütliche Richter haben kann. Wenn ich Bedenken trug, den einen davon in Ihnen zu bestechen, so ge-

schah es gewiß weniger aus Stolz als aus Lehrbegierde¹. Ich habe Ihnen zuerst widersprochen; und ich würde sagen, es sei bloß in der Absicht geschehen, mir Ihre Widersprüche ohne allen Rückhalt zu versichern, wenn ich glaubte, daß ein rechtschaffner Mann erst gereizt werden müßte, wenn er nach Überzeugung sprechen sollte. Der häßliche Thersites soll unter uns ebensowenig Unheil stiften, als ihm vor Troja zu stiften gelang. Schreibt man denn nur darum, um immer recht zu haben? Ich meine mich um die Wahrheit ebenso verdient gemacht zu haben, wenn ich sie verfehle, mein Fehler aber die Ursache ist, daß sie ein anderer entdeckt, als wenn ich sie selbst entdecke. Mit diesen Gesinnungen kann ich mich auf Ihr ausführliches Urtheil in den „Actis litter.“ nicht anders als freuen.“

Ich erkenne in diesen Worten meine Denkungsart: es mögen also gar wohl meine eigenen Worte gewesen sein. Aber was daraus für Herr Kloten? Es waren, wie Sie gesehen, erwidernde Worte, nicht auffodernde Worte. Ja, so wenig auffodernd, daß sie ihn vielmehr hätten stutzig machen müssen. Ich lasse ihm merken, daß ich über meinen „Laotoon“ nur sehr wenige Richter für gültige Richter erkennen dürfte: und wenn ich ihn ißt einen Augenblick für diesen annehme, so geschieht es nur, weil er sich so zuversichtlich für jenen aufwirft. Er will Richter sein; und daraus schließe ich, daß er sich aus der kleinen Zahl der gültigen zu sein fühlen müsse. Konnte ich ihn damals schon besser kennen, als er sich kannte? —

Aber ein Wort von dieser so stolz klingenden Äußerung selbst! Sie klingt es bloß; sie ist es gar nicht. Nicht darum, meinte ich, könne mein „Laotoon“ nur sehr wenige gültige Richter haben, weil ganz außerordentliche Kenntnisse, ein ganz besonderer Scharfsinn dazu erfordert würden; wahrlich nicht darum. Ich müßte ein großer Ged sein, wenn ich das gemeint hätte. Der Männer, die unendlich mehr Kenntnisse von dahin einschlagenden Dingen besitzen als ich; der Männer, die unendlich mehr Scharfsinn haben als ich, — gibt es überall die Menge. Aber deren, die beides, Kenntnisse und Scharfsinn,

¹ Lehren und lernen wechseln in der älteren Sprache häufig.

auch nur in einem leidlichen Grade in sich vereinigen, gibt es so viele schon nicht. Unter diesen wenigern gibt es noch wenigere, welche diesen Scharfsinn, den sie haben, auf dergleichen Kenntnisse, die ihnen auch nicht fehlen, anwenden zu können oder zu dürfen glauben. Die mehresten von ihnen halten Scharfsinn, auf solche Kenntnisse angewandt, für eine unfruchtbare Spitzfindigkeit, die selbst dem Vergnügen, das sie aus diesen Kenntnissen ziehen, nachtheilig werden müsse. Nur hier und da wagt es einer dann und wann, dieses sein Vergnügen auf das Spiel zu setzen, um in der Beschauung und Musterung und Läuterung desselben Vergnügen zu finden. Und so wie diese höchst seltenen Grübler nur meine Leser sein werden, so können nur die geübtesten derselben meine Richter sein. Aber tausend gegen eines, daß sich unter diesen kein Dichter, kein Maler finden wird. Es hat daher nie meine Absicht sein können, unmittelbar für den Dichter oder für den Maler zu schreiben. Ich schreibe über sie, nicht für sie. Sie können mich, ich aber nicht sie entbehren. Um mich in einem Gleichnisse auszudrücken: ich wickle das Gespinste der Seidenwürmer ab, nicht um die Seidenwürmer spinnen zu lehren, sondern aus der Seide für mich und meinesgleichen Beutel zu machen; Beutel, um das Gleichniß fortzusetzen, in welchen ich die kleine Münze einzelner Empfindungen so lange sammle, bis ich sie in gute wichtige Goldstücke allgemeiner Anmerkungen umsetzen und diese zu dem Capitale selbstgedachter Wahrheiten schlagen kann. —

Dreihundfünfzigster Brief.

Das also ist erwiesen, daß ich den Herrn Klop um sein Urtheil nicht gebeten habe. Ich habe es bloß nicht verboten.

Ich war nie begierig darnach gewesen, ehe mich seine Zuschrift begierig darnach machte. Aber ich erinnerte mich, daß ich ihn zu dem öffentlichen Widerspruche, zu welchem er sich aufwarf, wohl könne gereizt haben. Gereizt! denn ich hatte ihm selbst gelegentlich widersprochen. Doch mußte ich ihn auch nicht glauben lassen, daß ich ihn für gereizt hielte; oder mußte

es ihm nur durch die Versicherung, daß ich ihn nicht dafür hielt, merken lassen. Kurz, ich sehe noch nicht, wie ich ihm damals hätte anders antworten können, als ich ihm geantwortet habe.

- 5 Aber hören Sie weiter. — Nach Verlauf von fünf Monaten erschien das Stück von den „Actis litterariis“*, in welchem Herr Klop Wort hielt; und er hatte die Güte, es mir mit einem zweiten Schreiben selbst zuzuschicken. Ich teile auch dieses ganz mit; denn da Herr Klop es einmal für gut befunden, unser
10 Publikum in einen Privatbrief gucken zu lassen, so mag diesem Publico nun lieber gar nichts verhalten bleiben, was unter uns vorgefallen. Es lautet so:

- „Nachdem ich einen ganzen Sommer auf Ihre Ankunft in Halle, mein wertester Herr, gewartet¹ und mit dieser Hoff-
15 nung mir alles das Unangenehme, welches mein Professoramt bei sich führet, versüßt hatte, bringt mir mein Freund, Herr Hausen², die Nachricht, daß Sie in Berlin sind. Es bleibt mir also nichts übrig, als, um mir das Vergnügen, Sie zu umarmen, zu verschaffen, selbst nach Berlin zu reisen, und ich hoffe
20 gewiß, daß ich auf Ostern meinem Verlangen werde ein Genüge leisten können. Unter die Vorteile, die ich mir von dem Warschauer Antrage³ versprach, rechnete ich immer auch den, daß ich Sie einige Wochen genießen würde.

- „Sie haben mir die Erlaubnis gegeben, das niederzu-
25 schreiben, was ich bei dem Lesen Ihres vortrefflichen ‚Lautoons‘ gedacht. Wenn Sie einige Augenblicke beigelegter Schrift gönnen wollen, so werden Sie sehen, daß ich mich derselben bedient habe. Ein Mann von gegründetem Ruhme und edelem Bewußtsein seiner Verdienste erlaubt dem andern gern, seine
30 schwachen Bemühungen, ihm nachzuahmen, zeigen zu dürfen,

* Voluminis III, Pars III.

¹ Lessing hatte am 9. Juni 1766 an Klop geschrieben: „Ich reise in einigen Tagen nach Pyrmont und denke wenigstens meinen Rückweg über Halle zu nehmen. Ich bitte um Erlaubnis, Ihnen meine Aufwartung machen zu dürfen.“ — ² Carl Renatus Hausen (1740—1805), Schüler Klopens und Professor in Halle. —

³ Klop sollte als Professor der schönen Wissenschaften an die Ecole militaire in Warschau gehen, lehnte aber den Ruf ab.

und wenn er auch gleich einsieht, daß er ihn nicht erreicht, so verzeiht er ihm doch den Mangel an Kräften und liebt ihn wegen seines guten Willens. Dieser Gedanke verspricht mir eine freundschaftliche Aufnahme meiner Einfälle von Ihnen.

„Es war mir genug, daß Herr Hausen mir sagte, daß 5 einige Berlinische Gelehrte sich über meinen Auszug aus der allgemeinen Welthistorie gewundert hätten¹, um die ganze Arbeit wieder aufzugeben. Die Umstände, in welchen ich mich befand, da sie mir angetragen wurde, nötigten mich, eine Sache zu unternehmen, bei der ich bloß den Fleiß eines Tagelöhners 10 anzuwenden brauchte. Allein schon der Wink eines einsichtsvollen Funstrichters zwingt mich zu erröthen und lieber alles einzubüßen als Vertrauen und Gunst der Männer, gegen deren Arteil ich nicht gleichgültig sein kann.

„Ich hoffe nun bald durch Bücher und andern Vorrat 15 mich in den Stand zu setzen, ein Buch von der alten Steinschneiderkunst zu verfertigen, wozu ich den Plan seit einigen Jahren gemacht, und an dessen Ausführung mich die allhier herrschende Barbarei und der Mangel an Hülfsmitteln gehindert.

„Mit einer Hochachtung und Ergebenheit, in deren Auf- 20 richtigkeit ich niemanden in der Welt nachgeben werde, habe ich die Ehre zu sein

Ihr

Halle, den 11. Okt.
1766.

gehorsamster Diener,
Klop.“

25

Was sagen Sie zu diesem Briefe, mein Freund? Ist es nicht ein feiner, artiger, süßer, liebender Brief; voller Freundschaft, voller Vertraulichkeit, voller Demut, voller Hochachtung? O gewiß! — Und die Schrift erst, die dabei lag! Das nenne ich eine Rezension! Das ist ein Mann, der zu loben versteht! 30 O, wie schwoll mir mein Herz! Nun wußte ich doch, wer ich war! Ich war „elegantissimi ingenii vir²“; ich war „verus

¹ Wie Hausen in seiner häßlichen Biographie des Lehrers und Freundes (1772, S. 22) berichtet, hatte Klop diese von Thomas Abbt aufgebene undankbare Arbeit übernommen. Als Hausen in Berlin Lessing davon erzählte, bat dieser Hausen, seinen Freund von einer Arbeit zu entfernen, die seinem Ruhm nachtheilig sein und ihm die Zeit rauben würde, die er viel nützlicheren und edleren Beschäftigungen widmen könnte. — ² „Ein Mann vom feinsten Geist.“

- Gratiarum alumnus¹“; mir hatten die Mäusen „dudum principem inter Germaniae ornamenta locum²“ zuerkannt; ich war es, der nicht anders als „cognitis optimis fere omnium populorum libris, artium natura perspecta, conjunctaque antiquarum litterarum scientia cum recentiorum auctorum lectione³“ die Feder ergriffen. Nun war mir mein Buch erst lieb! Denn es war dem Herrn Klotz ein „aureolus libellus⁴“, und er rief einem jeden, der es in die Hand nehmen wolle, mit den Worten des Plato⁵ zu, vorher den Grazien zu opfern!
- 10 Was werde ich auf diesen Brief und auf diese Rezension dem allerliebsten Verfasser nicht alles geantwortet haben! Mit welcher entzückenden Dankbarkeit werde ich ihm ein ewiges Schutz- und Trugbündnis gelobet haben! Nicht wahr? —
- Ich ersuche den Herrn Klotz, meine Antwort auf dieses
 15 sein zweites Schreiben, auf diese seine Rezension drucken zu lassen. Sie wird mich freilich jetzt beschämen, wenn sie so ausgefallen ist, wie ich glauben muß, daß er sie erwartet hat. Aber er schone mich nur nicht; ich muß gedemütigt sein: und was könnte mich mehr demütigen, als mit ihm das Mulus mulum⁶
 20 gespielt zu haben?

Vierhundertfünfzigster Brief.

- Die Wahrheit, mein Freund, ist, daß ich dem Herrn Klotz auf sein zweites Schreiben, auf seine Rezension — ganz und gar nicht geantwortet habe; daß ich ihm noch heute darauf ant-
 25 worten soll. Ich hatte an seinem zweiten Briefe genug: meine Antwort würde nur vielleicht einen dritten nach sich gezogen haben, und was wäre es, ob ich erst bei dem dritten oder bei dem vierten abgebrochen hätte? Abbrechen hätte ich doch ein-

¹ „Der echte Zögling der Grazien.“ — ² „Längst den ersten Platz unter den Vierden Deutschlands.“ — ³ „Mit Kenntnis der besten Bücher fast aller Literaturen, mit Erkenntnis des Wesens der Künste, mit einer Verbindung von Kenntnis der Altertumswissenschaft und Belesenheit in den neueren Schriftstellern.“ — ⁴ „Ein goldenes Büchlein.“ — ⁵ Nach Diogenes Laërtius, „De vitis clarorum virorum“, Buch 4, Kap. 2, § 6, soll Plato diese Worte zu Xenokrates gesprochen haben. — ⁶ „Mulus mulum fricat“, „ein Esel reibt den anderen“, entsprechend dem deutschen „Eine Hand wäscht die andere“.

mal müssen; und ich denke, je früher eine solche Unhöflichkeit erfolgt, desto kleiner ist sie.

Auf den ersten Brief konnte ich dem Herrn Mlog verbindlich, aber doch noch mit Bestande der Wahrheit antworten. Ich nahm den Mann vorläufig so an, als ich ihn zu finden wünschte; 5 und wer hat es je für Beleidigung der Aufrichtigkeit gehalten, die Anrede eines Unbekannten mit „guter Freund“ zu erwidern, weil sich endlich findet, daß dieser Unbekannte weder gut noch Freund ist? — Mit dem zweiten Briefe hingegen war es anders. Ihm verbindlich darauf zu antworten, hätte 10 ich schlechterdings gegen meine Überzeugung sprechen müssen; und nach meiner Überzeugung mit ihm zu reden, das hätte ihm leicht empfindlicher fallen mögen, als ich von dem bloßen Stillschweigen befürchten durfte, von welchem er sich noch immer eine Ursache denken konnte, wie sie seiner Eitelkeit am 15 wenigsten auffiel.

Und zwar hatte diese Alternative, gegen Herrn Mlogen entweder den Schmeichler zu spielen oder ihm unangenehme Dinge zu sagen, einen doppelten Grund. Seine Lobsprüche waren mir äußerst eckel, weil sie äußerst übertrieben waren; 20 und seine Einwürfe fand ich höchst nüchtern¹, so ein gelehrtes Maul er auch dabei immer zog.

Über jenes hätte ich ihm sagen müssen: „Mein wertester Herr, ein anderes ist, einem Weihrauch streuen, und ein anderes, einem, mit Wernicken² zu reden, das Rauchfaß um den Kopf 25 schmeißen. Ich will glauben, daß Sie das erste tun wollen, aber das andere haben Sie getan. Ich will glauben, daß es Ihre bloße Ungeschicklichkeit in Schwenkung des Rauchfassess ist, aber ich habe demohngeachtet die Beulen und fühle sie. Daß ich ein ziemlich gutes Bücheldchen geschrieben, kitzelt mich 30 freilich, selbst von Ihnen zu vernehmen. Es kitzelt mich freilich, mich von Ihnen unter die Bierden Deutschlands gezählt zu sehen; denn wer will nicht seinem Vaterlande wenigstens gern

¹ Gehaltlos, nichtsagend. — ² Christian Wernicke (1661—1725) sagt in seinem Epigramm „An den deutschen Rävius“ („Überschriften“, S. 235, Zürich 1749): „Sprich einem Gönner zu, den du dir hast erkoren, Und schlag ihm, weil du ehst, das Rauchfaß um die Ohren.“

keine Schande machen? Aber nun genug mit dem Kitzeln; denn sehen Sie, ich muß mich schon mehr krümmen, als ich lachen kann. Oder denken Sie, daß meine Haut Elefantenleder ist? Das müssen Sie wohl denken, denn Sie machen es immer
 5 ärger, und Sie werden mich totkitzeln. Sie erteilen mir unter den Bierden Deutschlands nicht allein eine Stelle: Sie erteilen mir eine von den ersten, wo nicht gar die erste. Ja, nicht Sie bloß erteilen sie mir; Sie lassen sie mir von den Musen erteilen; und lassen sie mir von den Musen damals schon längst erteilt
 10 haben. „Cui dudum principem inter Germaniae ornamenta locum Musae tribuerunt!“¹ Mein wertester, wertester Herr, mir wird bange um Sie! Wenn Sie im Ernste so denken, so haben Sie das Pulver wohl nicht erfunden. Sagen Sie es aber nur, ohne selbst ein Wort davon zu glauben, bloß um mich
 15 zum besten zu haben: so sind Sie ein schlimmer Mann. Doch Sie mögen leicht weder so schlimm noch so einfältig sein: Sie preisen die Felsenkluft wohl nur des Widerhalls wegen. Sie schneiden den Bissen nicht für meine, sondern für Ihre Kehle; was mir Würgen verursacht, geht bei Ihnen glatt herunter.
 20 Wenn das ist, mein wertester Herr, so betauere ich Sie, daß Sie an den Unrechten gekommen. Den Ball, den ich nicht fangen mag, mag ich auch nicht zurückwerfen. Sie sind zuverlässig gelehrter als ich; aber Sie darum unter die Bierden Deutschlands einzuschreiben, Sie hinzustellen, wo Sie mich hinstellen
 25 wollen, das kann ich nicht, und wenn es mir das Leben kostete! Haben es die Musen bereits getan, so weiß ich nichts davon, und ohne sichern Grund möchte ich den Musen so was nicht gern nachsagen. Wollen es die Musen noch tun, das soll mich freuen; aber lassen Sie uns fleißig sein und warten. Die Ehre ist am
 30 Ziele, und von dem Ziele läuft man nicht aus.“ —

Über den zweiten Punkt hätte ich dem Herrn Mloz sagen müssen: „Mein wertester Herr, ich finde, daß Sie ein sehr beleseener Mann sind; oder sich wenigstens trefflich darauf verstehen, wie man es zu sein scheinen kann. Sie mögen auch wohl

¹ „Dem die Musen längst den ersten Platz unter den Bierden Deutschlands zuerteilten.“

hübsche Collectanea haben. Ich habe dergleichen nicht; ich mag auch nicht ein Blatt mehr gelesen zu haben scheinen, als ich wirklich gelesen habe; ich finde manchmal sogar, daß ich für meinen gesunden Verstand schon viel zu viel gelesen habe. Mein halbes Leben ist vergangen, um zu lernen, was andere 5 gedacht haben. Nun wäre es bald Zeit, selbst zu denken; oder, wenn es damit zu spät sein sollte, wenigstens das, wovon ich gelernt habe, daß es andere gedacht, mir so zu ordnen, mir so zu berichtigen und aufzuhellen, daß es zur Not für meine eigene Gedanken gelten kann. Es scheint nicht, daß Sie schon da 10 halten, wo ich halte; es scheint nicht, daß Sie das Bedürfnis, in Ihrem Kopfe aufzuräumen, schon so dringend fühlen, als ich es fühle: Sie sammeln noch; und ich werfe schon wieder weg. Ich erkenne es mit Dank, daß Sie so geschäftig und dienstfertig um mich sein wollen: aber bemerken Sie doch nur, mein 15 wertester Herr, daß Sie mir fast lauter Dinge in die Hand geben, die ich dort schon in den Winkel gestellt habe. Vieles geben Sie mir auch für etwas ganz anders in die Hand, als es ist. Überhaupt aber verkennen Sie meine Absicht; Sie halten sich bei den beiläufigen Erläuterungen auf, und über die Hauptsache fahren Sie dahin. Ich möchte Sie wohl um mich haben, um Sie als ein lebendiges Register zu nutzen; an Seitenzahlen würden Sie mich nicht Mangel leiden lassen; nur für die Gedanken müßte ich selbst sorgen. Wohl zu behalten, daß ich Ihnen auch noch die Seitenzahlen nachzuberichtigen nicht versäunte! 25 Denn oft sagt das Register etwas ganz anders als das Buch. Ich versprach mir an Ihnen einen Mann, der mit mir denken würde; und ich finde einen, der für mich nachschlagen und in den Kupferbüchern für mich bildern¹ will. Wenn Ihnen ein Gefalle damit geschieht, so sollen Sie mit jeder Ihrer Erinnerungen völlig recht haben: was mein Buch beweisen und erläutern soll, beweiset und erläutert es darum nicht ein Haar weniger.“ —

So, und nur so, hätte ich dem Herrn Aloß antworten können, ohne meiner Freimütigkeit Gewalt zu tun. Aber wenn 35

¹ Bilder ansehen; nur bei Lessing in dieser Bedeutung, auch in „Wie die Alten den Tob gebildet“, S. 74 dieses Bandes, S. 23.

ich mich fragte: wozu diese Gewalt? so fragte ich mich auch zugleich: wozu diese Freimütigkeit? Was wird sie nützen, als daß du dir aus einem ungewissen Freunde einen gewissen Feind machst? Wähle das Mittel¹; erspare deiner Freimütigkeit die Gewalt, indem du dir die Freimütigkeit selbst ersparest; schweig! — Und ich schwieg.

Fünfundfunfzigster Brief.

Ich schwieg in das zweite Jahr; und ich würde sicherlich noch schweigen —

10 „Wenn Herr Nicolai mit seiner ‚Allgemeinen Bibliothek‘ nicht wäre.“

So sagt Herr Klotz! „Damals“, sagt er*, „als ich noch an keine ‚Deutsche Bibliothek‘ gedacht (als meine ‚Deutsche Bibliothek‘ noch nicht schuld war, daß Herr Nicolai von seiner
15 ‚Allgemeinen Bibliothek‘ weniger Exemplare auf der Messe verkaufte**), stand ich bei Herr Nicolai und seinen Freunden noch in Gnaden. Aber sobald ich mich an die Spitze der über den kritischen Despotismus Unzufriedenen stellte, so sah man mich auch mit andern Augen an; dann schrieb der jüngere
20 Herr Kandidat Lessing² in Berlin wider mich Zeitungsartikel, wovon der eine so ehrenrührig war, daß er auf Befehl eines großen Ministers unterdrückt wurde; dann ergriff Herr Magister Lessing³ die Feder; dann ward ich selbst in der ‚Allgemeinen Bibliothek‘ gemißhandelt.“

25 Dieser Magister Lessing soll ich sein, und dieser Kandidat Lessing soll mein Bruder sein, und wir beide sollen bloß und allein wider den Herrn Magister Klotz die Feder ergriffen haben, um die Nahrung des Herrn Buchhändler Nicolai aufrechtzuerhalten!

30 * S. 468. — ** „Hällische Zeitung“, 1768, St. 81.

¹ Den Mittelweg. — ² Lessings Bruder Karl Gotthelf (1740—1812). — ³ Den Titel „Magister“ hatte Lessing 1752 in Wittenberg erworben; es war seine einzige akademische Würde, und die Annahme, als wolle Klotz mit dem Zusatz dieses bescheidenen Titels Lessings spotten, braucht nicht zuzutreffen.

Ich kann mich rühmen, daß ich schon manche tüchtige Lüge von mir und wider mich zu lesen das Vergnügen gehabt habe; aber so eine grobe, aus der Luft gegriffene, hämtüdische¹ ist mir doch lange nicht vorgekommen als diese Klokische! Mein Bruder mag sich selbst rechtfertigen, wenn er es der Mühe wert hält. Ob er Zeitungsartikel wider Herrn Klokzen gemacht hat, das weiß ich nicht; daß er ehrenrührige gemacht haben sollte, das glaub' ich nicht; und gewiß ist es, daß ein solcher ehrenrühriger Artikel von ihm auf Befehl eines „großen Ministers“ nicht kann sein unterdrückt worden, weil in Berlin kein Minister, sondern nur ein Geheimderrat die Zeitungen zensurirt. Ein Geheimderrat kann ja wohl einem andern Geheimderrate auch einen bloß empfindlichen Artikel haben ersparen wollen; und ein empfindlicher Artikel ist noch lange kein ehrenrühriger. Ich möchte Herr Klokzen wohl fragen, ob er diesen ehrenrührigen Artikel selbst gelesen? und ob er es ganz gewiß weiß, daß mein Bruder und niemand anders ihn geschrieben? Hat er ihn nicht selbst gelesen, weiß er dieses nicht ganz gewiß, so denke er doch einen Augenblick nach, welche Grausamkeit es ist, einen jungen unbekannten Menschen auf Geratewohl der Welt damit zuerst bekannt zu machen, daß man ihm nachsagt, er sei fähig, ehrenrührige Dinge zu schreiben! Eine solche Beschuldigung ist ehrenrührig; und wenn sie Herr Klok nicht unwidersprechlich erweisen kann, so ist er der ehrenrührige Schreiber, zu dem er hier meinen Bruder machen will.

Doch wie gesagt, ich will nur meine Türe rein halten; und was braucht es dazu mehr als eine Erklärung, die ich vielleicht schon längst hätte tun sollen?

Diese nämlich: Herr Nicolai ist mein Freund; aber mit seiner „Allgemeinen Bibliothek“ habe ich nichts zu schaffen. Sie ist bereits bis auf die Hälfte des neunten Bandes angewachsen, und noch soll ich die Feder für sie aufsetzen. Da ist nicht eine einzige Rezension, nicht eine einzige kleine Nachricht, welche sich von mir herschriebe! Da ist kein einziges Urtheil, auf welches ich, mir wissenschaftlich, den geringsten Einfluß gehabt hätte!

¹ Hämtüdisch, hämisch-tüdisch, wie Lessing immer schreibt, findet sich nur bei ihm.

In dem fünften Bande waren gewisse „Psalmen und Threnodieen“¹, die ich noch lesen soll, anders angezeigt worden, als es sich der Verfasser und dessen Freunde versehen hatten. Sogleich erschien ein langes Sendschreiben an mich*², in
 5 welchem ich auf die bitterste und verächtlichste Weise darüber zur Rede gestellt ward. Ich möchte nun, hieß es, jene hündische, eselhafte Kritik selbst gemacht haben oder nicht, so sei es doch immer gut, mir den Kopf dafür zu waschen! Denn es sei doch
 einmal weltkundig, daß ich einer der vornehmsten Mitarbeiter
 10 an der „Allgemeinen Bibliothek“ sei; es geschehe doch unter meinem Namen, daß ein so entsetzlicher Mensch einem der größten Dichter unserer Zeit ein so himmelschreiendes Unrecht zufüge; ich müsse also einem solchen Unwesen steuern oder
 wenigstens, wenn mir an der Hochachtung der Welt noch das
 15 geringste gelegen sei, öffentlich meinen Abscheu dagegen bezeigen und erklären, daß ich ihm nicht zu steuern vermöge.

Wie man gewisse Dinge gerade deswegen nicht tut, weil gewisse Leute behaupten, daß man sie tun müsse, so bezeugte und erklärte ich von allem, was der Sendschreiber meinte, daß
 20 ich notwendig bezeigen und erklären müsse, schlechterdings nichts. Dieser Glende, dacht' ich, der fähig ist, einen bei sich niederfallenden Stein in der Wut aufzugreifen und ihn dem ersten, den er in die Augen fasset, an den Kopf zu werfen, — dieser Glende mag von dir glauben, was er will! Wer wird es ihm
 25 nachglauben?

Aber hierin betrog ich mich. Denn ich habe nachher nur allzuoft die nämliche Sprache wider mich führen hören. Selbst in diesem Augenblicke lege ich ein Zeitungsblatt des Herrn Riedels³ aus der Hand**, in welchem er von dem letzten Stücke der

30 * In Leipzig bei Hilschern, 1768. — ** „Erfurtische gelehrte Zeitung“, 43stes Stück.

¹ „Psalmen und Threnodieen“, zweites Buch, herausg. von M. J. N. Seip (Minteln 1766), rezensiert in der „Allgemeinen deutschen Bibliothek“, Bb. 5, Stück 2, S. 263 ff. (Berlin 1767). — ² „Sendschreiben an den Herrn Magister Lessing, die „Allgemeine deutsche Bibliothek“ betreffend; ein Ergänzungsstück des fünften Bandes insbesondere.“ — ³ Friedrich Justus Riedel (1742–85), seit 1768 als Günstling Alozens Professor in Erfurt, seit 1772 an der Kunstakademie in Wien, Herausgeber der unten angeführten Zeitschrift, die ganz im Fahrwasser seines Gönners segelte.

„Allgemeinen Bibliothek“ anmerkt, „daß in zwei Rezensionen die Parteilichkeit gar zu sichtbar sei; in der von den ‚Reliquien‘¹ und in der, welche die Nachricht von Künslern und Kunstfachen² betrifft“. — „Der bittere Tadel des Herrn von Heinecke“, setzt er hinzu, „und das Lob, welches ihm neulich Herr Lessing erteilte, machen einen Gegensatz aus, bei welchem wir nicht wissen, was wir denken sollen.“ Nicht wissen, was wir denken sollen! Und warum denn nicht? Ohnstreitig, weil Herr Niedel das Simpelsste und Natürlichste nicht denken will! Oder wäre es das Simpelsste und Natürlichste etwa nicht, auch schon aus diesem 10 einzigen Exempel zu schließen, wie wenig ich mit der „Allgemeinen Bibliothek“ kolludiere³? Was geht es mich an, wie die „Allgemeine Bibliothek“ urteilt? Warum muß ich ihr Urteil notwendig zu meinem machen? Warum sie mein Urteil 15 zu ihrem? Das Einverständnis, das Herr Niedel zwischen ihr und mir voraussetzt, worauf gründet es sich? Was für Be- weise kann er davon geben?

Doch er und sein teuerster Freund, Herr Klotz, haben es sich nun einmal vorgenommen, der Welt eine Berlinische Literatur- 20 schule aufzuheften und mich zu einem von den Stiftern derselben zu machen. Diese Schule soll in den Journalen, welche Herr Nicolai seit zwölf Jahren besorget, leben und den unerträglichsten Despotismus üben. Der Miß- vergnügten über diesen Despotismus sollen in Deutschland unzählige sein, und Herr Klotz will sich endlich an die Spitze der- 25 selben gestellt haben⁴.

Viel Glück zu diesen Erscheinungen und zu allen daraus folgenden Rittertaten! Aber möchte ein freundlicher Genius die Augen dieser Helden, wenigstens nur in Absicht auf mich, erleuchten. Ich bin wahrlich nur eine Mühle und kein Riese. 30 Da stehe ich auf meinem Plage, ganz außer dem Dorfe, auf einem Sandhügel allein, und komme zu niemanden und helfe

¹ Frankfurt a. M. 1766; Verfasser war Friedrich Karl Freiherr von Moser, der Rezensent Eberhard. — ² Verfasser war Karl Heinrich von Heinecke (1706—91), Direktor der Dresdener Kunstsammlungen; der Rezensent war Haugen oder von Knobloch. — ³ In Zusammenhang stehe. — ⁴ Sätze aus der „Deutschen Bibliothek der schönen Wissenschaften“.

niemanden und lasse mir von niemanden helfen. Wenn ich meinen Steinen etwas aufzuschütten habe, so mahle ich es ab, es mag sein, mit welchem Winde es will. Alle zweiunddreißig Winde sind meine Freunde. Von der ganzen weiten Atmosphäre
 5 verlange ich nicht einen Fingerbreit mehr, als gerade meine Flügel zu ihrem Umlaufe brauchen. Nur diesen Umlauf lasse man ihnen frei. Mücken können dazwischen hin schwärmen; aber mutwillige Buben müssen nicht alle Augenblicke sich darunter durchjagen wollen; noch weniger muß sie eine Hand
 10 hemmen wollen, die nicht stärker ist als der Wind, der mich umtreibt. Wen meine Flügel mit in die Luft schleibern, der hat es sich selbst zuzuschreiben; auch kann ich ihn nicht sanfter niedersehen, als er fällt. —

Seit dem Jahre 61 habe ich für die Journale des Herrn
 15 Nicolai gerade einen kleinen Oktavbogen geliefert, welcher die Anpreisung eines Werkes enthält, über dessen Güte wir alle einig sind¹. Dennoch darf Herr Klop mich zum geschwornen Vorfechter des Herrn Nicolai machen. Dennoch darf —

Doch genug hiervon. Schon wird meine eigene Recht-
 20 fertigung mir selbst zum Ziel.

Sechsundfunfzigster Brief.

Aber wenn es nicht Herr Nicolai war, wer war es denn, der mich gegen Herrn Klop aufbrachte? — Denn aufgebracht soll ich doch nun einmal sein.

25 Ich weiß nicht, was ich bin oder zu sein scheinen mag. So viel weiß ich, daß ich das, was ich bin, mit sehr kaltem Blute bin. Es ist nicht Hitze, nicht Übereilung, die mich auf den Ton gestimmt, in welchem man mich mit Herrn Klop hören. Es ist der ruhigste Vorbedacht, die langsamste Überlegung, mit
 30 der ich jedes Wort gegen ihn niederschreibe. Wo man ein spöttisches, bitteres, hartes findet, da glaube man nur ja nicht, daß es mir entfahren sei. Ich hatte nach meiner besten Ein-

¹ Die Rezension von Meinharbs „Versuchen über den Charakter und die Werke der besten italienischen Dichter“ am Schlusse der Literaturbriefe (vgl. Bd. 3 dieser Ausgabe, S. 131 ff.).

sicht geurtheilet, daß ihm dieses spöttische, bittere, harte Wort gehöre, und daß ich es ihm auf keine Weise ersparen könne, ohne an der Sache, die ich gegen ihn verteidige, zum Verräther zu werden.

Was war Herr Klotz? Was wollte er auf einmal sein? 5
Was ist er?

Herr Klotz war bis in das Jahr 66 ein Mann, der ein lateinisches Büchelchen über das andere drucken lassen. Die ersten und meisten dieser Büchelchen sollten Satiren sein und waren ihm zu Pasquillen geraten. Das Verdienst der besten 10 war zusammengestoppelte Gelehrsamkeit, Alltagswitz und Schulblümchen. Bei solchen Talenten konnte er seinen Beruf zum Journalisten von Profession nicht lange verkennen. Er ward es: doch auch nur erst auf Latein. Man lernte aus seinen „Actis litterariis“, daß er manch gutes Buch zu Gesicht bekomme; aber 15 daß er über ein gutes Buch selbst etwas Gutes zu sagen wisse, davon sollen uns diese „Acta“ noch den ersten Beweis geben. Wovon sie uns die häufigsten Beweise gaben, war der unglückliche Gang des Verfassers, in seine Urtheile die diffamierendsten¹ Persönlichkeiten einzuflechten. Wenn z. E. ein Gelehrter, der 20 nach Herr Klotzens eigenem Geständnisse sich in seinen ersten Schriften mit Ruhm gezeigt hatte, in seinen letztern allmählich sinket oder einen Wisch mit unterlaufen läßt, in welchem man ihn gänzlich verkennet: was tut da Herr Klotz? Ist es ihm genug, den Verfall dieses Mannes anzumerken? die Nachlässig- 25 keiten desselben ins Licht zu stellen? über die anscheinende Unwissenheit zu spotten? Ist es ihm genug, auf die Zerstreungen von weiten anzuspähen, aus welchen jene Nachlässigkeiten vielleicht entspringen? Zwar wäre auch dieser Schritt schon viel zu vermessen, schon viel zu weit über die Grenze der Kritik. 30 Und doch wie unschuldig wäre er gegen den, den sich Herr Klotz erlauben dürfen. Lesen Sie, wie er dem D. Conradi² mitgespielt, und erstaunen Sie*! Aber erstaunen Sie nicht sowohl

* Act. Litt., Vol. II, P. IV, p. 465.

¹ Entehrendsten. — ² Johann Ludwig Conradi (1730–85), seit 1763 Professor der Rechtsalterthümer in Leipzig, seit 1765 in Marburg, wo er 1774 ordentlicher Professor wurde.

über die Frechheit als darüber, daß ihm eine solche Frechheit ungenossen¹ ausgegangen. Um seinen Lesern begreiflich zu machen, wie die neuesten Schriften dieses Gelehrten so schlecht ausfallen können; um zu verhüten — o des wahren Frélons²,
 5 der sich einbildet, alle Menschen müßten wie er* lieber an ihrer Rechtchaffenheit als an ihrer Gelehrsamkeit zweifeln lassen! — um zu verhüten, daß man nicht nach diesen neuesten Schriften die Wissenschaft ihres Verfassers schätze, „ut Conradi doctrinam ab eorum forte iudicio vindicet, qui eum non nisi
 10 ex postremis scriptis noverunt“ — o des kritischen Wieder-
 manns! — erzählt er uns, „D. Conradi habe sich seit einiger Zeit auf den Weinhandel und aufs Saufen gelegt, habe seine Creditores, man versteht nicht recht, ob betrogen oder mit
 15 anderer Schaden bereichert, bis er endlich, um bei Ehren zu
 bleiben und sich des Hungers zu erwehren, von Leipzig nach Marburg entweichen müssen**“. — Abscheulicher Rezensent, wer verlangt das zu wissen? Sag' uns, ob das Buch schlecht

* Der sich ruhig Fripon³ nennen läßt, aber, sobald er sich mauvais auteur nennen höret⁴, erbittert ausruft: „Arrêtez, s'il vous plait; on peut
 20 attaquer mes mœurs; mais pour ma réputation d'auteur, je ne le souffrirai jamais!“ — ** Hier ist die ganze Stelle: „Est hand raro doctissimorum ingeniorum haec fortuna, ut, dum genio suo nimis indulgent, rebus a litteris plane alienis facile distraherentur. Talem quoque expertus est juris civilis apprime peritus Conradus, qui, dum Lipsiae
 25 jurisprudentiam docuit, editis initio libris egregiis, eruditi Icti nomen sibi paraverat, at postea, cum ad bibendi studium et vinarium commercium, quod non sine aliorum invidia, et insigni creditorum comodo exercebat, se convertisset, acceptam jam laudem adeo deseruit, ut aut nihil plane scriberet, aut, quando suo nomine aliquid edere
 30 debebat, vel amici cuiusdam, his in litteris minime versati, opera uteretur, vel ipse, quicquid in mentem venisset, in chartam coniceret. Quod quidem non malevolo animo aut calumniae causa scribimus, sed ut Conradi doctrinam ab eorum forte iudicio vindicemus, qui

¹ Ungestraft. — ² Frélon ist die Gestalt eines erbärmlichen Literaten, unter der Voltaire in seinem Lustspiel „Le Café ou l'Écossaise“ seinen Gegner Fréron züchtigte (vgl. Lessings Besprechung dieses Lustspiels in der „Hamburgischen Dramaturgie“, Bd. 4 dieser Ausgabe, S. 391 ff.). — ³ Schelm. — ⁴ Der Inhaber des Caffeehauses sagt zu Frélon: „Ein spaßhafter Ruf! Der Ruf eines Spions, eines ehrlosen Kerls (verzeihen Sie, ich wiederhole nur, was man sagt) und eines schlechten Schriftstellers.“ — ⁵ „Halten Sie bitte ein; man darf meine Moral angreifen, aber nicht meinen Schriftstellerruf, das werde ich niemals dulden.“

oder gut ist, und von dem übrigen schweig! Auch wenn alles wahr ist, schweig; denn die Gerechtigkeit hat dir es nicht aufgetragen, solche Brandmale auf die Stirne des Unglücklichen zu drücken! — Zwar hat Herr Klotz diesem Schandurteil die Buchstaben F. S. A. untersetzen lassen; ohne Zweifel, um uns damit zu sagen, daß er es nicht selbst abgefaßt habe. Aber selbst oder nicht selbst, es ist darum nicht weniger sein Werk. Denn der allgemeine Titel „Acta litteraria scripsit Klotzius“ macht es dazu; und der Wirt, der in seiner Kneipfschenke wissentlich morden läßt, ist nicht ein Haar besser als der Mörder.

Dieses und unzähliger ähnlicher Frevel ungeachtet, deren ein einziger hinreichend sein müßte, auch den besten Kritikus der öffentlichen Verachtung so auszusetzen, daß er sich in seinem Leben nicht wieder unterstünde, seine Stimme hören zu lassen, gelang es Herrn Klotzen, sich einen Anhang zu erschimpfen und einen noch größern sich zu erloben. Besonders hatte er einen Schwarm junger aufschießender Stribler sich zinsbar zu machen gewußt, die ihn gegen alle vier Teile der Welt als den größten, außerordentlichsten Mann ausposaunten und ihn in eine solche Wolke von Weihrauch verhüllten, daß es kein Wunder war, wenn er endlich Augen und Kopf durch den narrotischen Dampf verlor. In dieser Betäubung wurde ihm das Reich der lateinischen Sprache zu enge, und er beschloß, seine Eroberungen auch

eum non nisi ex postremis scriptis noverunt. Tandem, quo fami famaeque consulere, Lipsia abiit in patriam suam, Marburgum, etc.¹

¹ „Nicht selten widerfährt es den gelehrtesten Geistern, daß sie sich zu sehr von ihrer unbewußten Neigung leiten lassen und durch Dinge abgelenkt werden, die der Wissenschaft ganz fern liegen. So ist es dem ausgezeichneten Juristen Conradi ergangen. Er lehrte in Leipzig die Rechtswissenschaft, machte sich anfangs durch treffliche Werke den Namen eines gelehrten Juristen; dann aber begann er zu trinken und Weinhandel zu treiben, wodurch er bei andern Neid erregte und seinen Gläubigern erheblichen Vorteil verschaffte. Dadurch vernachlässigte er seinen schon erworbenen Ruf so, daß er überhaupt nichts mehr schrieb, und wenn er gezwungen war, etwas unter seinem Namen herauszugeben, sich entweder dazu eines Freundes bediente, der von dieser Wissenschaft nichts verstand, oder selbst auf Papier warf, was ihm gerade in den Kopf kam. Das sagen wir nicht aus Mißwollen oder verleumderisch, sondern um die Gelehrsamkeit Conrads vor dem Urtheile derjenigen zu schützen, die ihn nur aus seinen jüngsten Schriften kennen. Endlich ging er um der Nothdurft und seines Rufes willen von Leipzig nach seiner Vaterstadt Marburg usw.“

über das Reich der deutschen zu verbreiten. Die ersten Streifereien dahin wagte er in ein paar Werklein, die, höchst arm an Gedanken und Sachen, mit deutschen Worten, aber wahrlich nicht deutsch geschrieben waren. Dennoch wurden auch diese
 5 bis in den Himmel erhoben; ihr Verfasser hieß in utroque Caesar¹; und der gute Mann vergaß es in vollem Ernste, daß alle diese Zujuchzungen nichts als der vervielfältigte Widerhall seiner eigenen Bewunderung waren.

Auch das hätte mögen hingehen! Unverdiente Lobsprüche
 10 kann man jedem gönnen, und wer sich deren selbst erteilet, ist damit bestraft genug, daß er sie schwerlich von andern erwarten dürfen. Nur wenn ein so precario, so dolose² berühmter geworden Mann sich mit dem stillen Besitze seiner erschlichenen Ehre nicht begnügen will; wenn der Irrwisch, den man zum
 15 Meteor aufsteigen lassen, nunmehr auch lieber sengen und brennen möchte, wenigstens überall um sich her giftige Dämpfe verbreitet: wer kann sich des Unwillens enthalten? und welcher Gelehrte, dessen Umstände es erlauben, ist nicht verbunden, seinen Unwillen öffentlich zu bezeigen?

20 Von einem Manne, der nur eben versucht hatte, über einen Kohl, den er zum siebenundsiebzigsten Male aufwärmte, eine deutsche Brühre zu gießen, ward Herr Klopf urplötzlich zum allgemeinen Funtrichter der schönen Wissenschaften — und der deutschen schönen Wissenschaften! Unter dem Vorwande, daß
 25 er und seine Freunde mit verschiedenen Urteilen, die bisher von Werken des Genies gefällt worden, nicht zufrieden wären, langte er nicht bloß seine Läuterungen³ desfalls bei dem Publico ein, sondern errichtete selbst ein Tribunal; und welsch ein Tribunal!

30 Er, das Haupt! Er namentlich, und nicht ohne seinen bürgerlichen Titel! — Wer ist der Herr Klopf, der sich aufwirft, über einen Klopstock und Moses und Ramlar und Gerstenberg⁴ Gericht zu halten? — Es ist Herr Klopf, der Geheimderat. —

¹ „In beiden Reichen Herrscher.“ — ² Precario, „ohne rechtlichen Anspruch“, und dolose, „betrügerisch“, Ausbrüche des römischen Rechts. — ³ Läuterungen einlangen, in der älteren Rechtssprache soviel wie „Verufung einlegen“. — ⁴ Alle diese Schriftsteller waren in der „Deutschen Bibliothek der schönen Wissenschaften“ besprochen worden.

Sehr wohl; damit muß sich die Schildwache in einer preussischen Fesung begnügen, aber auch der Leser? Wenn der Leser fragt: wer ist der Herr Klotz? so will er wissen, was dieser Herr Klotz geschrieben hat und worauf sich sein Recht gründet, über solche Männer laut urtheilen zu dürfen. Nicht diese Männer 5 nehmen ihn wegen dieses Rechts in Anspruch, sondern das Publikum. Die Nachsicht, die das Publikum hierin gegen einen ungenannten kritischen Schriftsteller hat, kann es gegen ihn nicht haben. Der ungenannte Kunsttrichter will nichts als eine Stimme aus dem Publico sein, und solange er ungenannt bleibt, läßt 10 ihn das Publikum dafür gelten. Aber der Kunsttrichter, der sich nennet, will nicht eine Stimme des Publici sein, sondern will das Publikum stimmen. Seine Urtheile sollen nicht bloß durch sich so viel Glück machen, als sie machen können: sie sollen es zugleich mit durch seinen Namen machen; denn wozu sonst 15 dieser Name? Daher aber auch von unserer Seite das Verlangen, diesen Namen bewährt zu wissen! daher die Frage, ob es verdienster Name, ob es verdienster Name in diesem Bezirke ist! Jeder andere Name ist noch mehr Betrug als Bestechung. Und wann Herr Klotz Staatsminister wäre, und wann er der 20 größte lateinische Stilist, der erste Philolog von Europa wäre: was geht uns das hier an? Hier wollen wir seine Verdienste um die deutschen schönen Wissenschaften kennen; und welche sind die? Was hat unsere Sprache von ihm erhalten, worauf sie gegen andere Sprachen stolz sein könnte? Stolz? was sie 25 sich nur nicht schämen dürfte aufzuweisen!

So steht es mit dem Haupte; wie mit den Gliedern? — Ich frage nicht, wer die Freunde des Herrn Klotz sind. Sie wollen unbekannt sein; und ich denke, sie werden es bleiben. Weder ihren Namen noch ihren Stand verlange ich zu wissen. Es 30 mögen sich mehr Geheimräthe unter ihnen finden oder nicht; sie mögen Professores oder Studenten, Kandidaten oder Pastores sein; sie mögen auf dem Dorfe oder in der Stadt wohnen; sie mögen von ihrer Schreiberei leben oder nicht: alles das ist eines wie das andere. Nicht aus dem, was sie sind, laßt uns 35 beurtheilen, was sie schreiben; sondern aus dem, was sie schreiben, laßt uns urtheilen, was sie sein sollten.

Wahrlich, keiner von ihnen sollte Professor sein, wenigstens nicht Professor in den schönen Wissenschaften. Alle sollten sie noch Studenten, und fleißige, bescheidene Studenten sein. Denn welcher von ihnen verrät im geringsten mehr Kenntnisse, gründlichere Einsichten, als jeder angehende Student haben sollte? Was ist in ihrer ganzen „Bibliothek“, das nur ein Mann hätte schreiben können; nur ein Mann, der sich in seinem Fache fühlte? Welches ist die Gattung des Vortrags oder der Dichtung, sie sei so klein, als sie wolle, worüber einer von diesen Großsprechern nur eine einzige neue und gute Anmerkung gemacht hätte? Schale, platte Wätscher sind sie alle; keiner hat auch nicht einmal seinen eigenen Ton; alle schreiben sie ein Deutsch, das nicht kraftloser, dissoluter sein kann. Sie mögen sich zum Teil darauf verstehen, einer Übersetzung aus alten Sprachen an den Puls zu fühlen oder einer aus den neuern Sprachen das Wasser zu besehen¹; das müßte aber auch alles sein, womit sie sich zu ihrer Übung abgeben könnten. Nicht einmal über Schriftsteller von dem Maße ihrer eigenen Talente sollten sie urteilen wollen: denn es ist ein ekler Anblick, wenn man eine Spinne die andere fressen sieht, und meistens ergibt es sich zu deutlich, daß sie das getadelte Werk noch lange so gut nicht selbst hervorgebracht haben würden. Aber wenn sie vollends an die wenigen Verfasser sich wagen, denen es Deutschland allein zu danken hat, daß seine Literatur gegen die Literatur anderer Völker in Anschlag kommt: so ist das eine Vermessenheit, von der ich nicht weiß, ob sie lächerlicher oder ärgerlicher ist. Was sollen diese von ihnen lernen? Soll Klopstock von ihnen etwas lernen, in seine Elegieen mehr Fiktion zu bringen²? und Ramler in seine Oden weniger? So hirnlos dergleichen Urteile sind, so viel Schaden stiften sie gleichwohl in einem Publico, das sich zum größten Teile noch erst bildet. Der schwächere Leser kann sich nicht entwehren, eine geringschätzige Idee mit dem Namen solcher Männer zu verbinden, denen

¹ In der ältern Medizin war das Aussehen des Urins eins der wichtigsten Zeichen des Körperzustandes. — ² Die Rezension der Ode „Rothschilbs Gräber“ in der „Deutschen Bibliothek“, Bd. 1, 2. Stück, S. 163, sagt: „Wenig Erfindung in dem ganzen Plan.“

solche Stümper solche Armseligkeiten unausgepiffen vordozieren dürfen.

Endlich das stinkende Fett, womit diese Herren ihre kritischen Wasserjuppen zurichten! Auf jedem von ihnen ruhet der Geist ihres verschwärenden Herausgebers siebenfältig; und wenn jemals die Unart elender Kunstrichter, zur Mißbilligung und Verspottung des Schriftstellers die Züge von dem Menschen, von dem Gliede der bürgerlichen Gesellschaft zu entlehnen, einen Namen haben soll, so muß sie *Kloßianismus* heißen.

Siebenundfunzigster Brief.

Jeder Tadel, jeder Spott, den der Kunstrichter mit dem kritisierten Buche in der Hand gutmachen¹ kann, ist dem Kunstrichter erlaubt. Auch kann ihm niemand vorschreiben, wie sanft oder wie hart, wie lieblich oder wie bitter er die Ausdrücke eines solchen Tadeln oder Spottes wählen soll. Er muß wissen, welche Wirkung er damit hervorbringen will, und es ist notwendig, daß er seine Worte nach dieser Wirkung abwäget.

Über sobald der Kunstrichter verrät, daß er von seinem Autor mehr weiß, als ihm die Schriften desselben sagen können; sobald er sich aus dieser nähern Kenntniß des geringsten nachtheiligen Zuges wider ihn bedienet: sogleich wird sein Tadel persönliche Beleidigung. Er höret auf, Kunstrichter zu sein, und wird — das verächtlichste, was ein vernünftiges Geschöpf werden kann — Klätischer, Anschwärzer, Pasquillant.

Diese Bestimmung unerlaubter Persönlichkeiten und eines erlaubten Tadeln ist ohnstreitig die wahre; und nach ihr verlan- ge ich, auf das strengste gerichtet zu sein!

Herr *Kloß* klagt mich an, meine „Antiquarischen Briefe“ mehr gegen ihn als gegen sein Buch gerichtet zu haben, welches „aus den persönlichen Beleidigungen, den Zudringlichkeiten, dem Stil, der oft mehr als bloß satirisch sei, kurz, aus dem

¹ Dedem, als berechtigt nachweisen.

Tone erhellte, welcher uns wider unsern Willen an den Verfasser des *Ademefum* für Herr Längen¹ zu denken zwingt*."

Persönliche Beleidigungen! Herr Klok klagt über persönliche Beleidigungen! Herr Klok! „Quis tulerit Grachos²“ etc. Und doch, wo sind sie, die er von mir erhalten haben will? Er zeige mir eine, und ich will kommen und sie ihm fußfällig abtitten! Durch welches Wort habe ich mich merken lassen, daß ich ihn weiter als aus seinen Büchern kenne? Welcher Tadel, welcher Spott ist mir entfahren, der sich auf
10 mehr gründet als auf Beweise seiner Unwissenheit und Ueber-
eilung, wie sie in seinen Schriften daliegen? Ich habe ihn ein- oder zweimal Geheimderrat genannt; und auch das würde ich nicht getan haben, wenn er nicht selbst mit diesem Titel unter den Schriftstellern aufgetreten wäre. Was weiß ich sonst
15 von seiner Person? Was verlange ich von ihr zu wissen?

Zudringlichkeiten! — Ich habe mir nur eine vorzuwerfen, die im „*Laotoon*“. Das nicht uneingeschränkte Lob, welches ich Herr Klok da erteilte, mußte mir ihn freilich auf den Hals ziehen. Aber nachher sind alle Zudringlichkeiten von
20 seiner Seite. Was ich dagegen getan, sind nichts als Abweh-
rungen; auf ist und womöglich auf künftig.

Der Stil, der oft mehr als bloß satirisch ist! — Es tut mir leid, wenn mein Stil irgendwo bloß satirisch ist. Meinem Vorsatz nach soll er allezeit mehr als satirisch sein.
25 Und was soll er mehr sein als satirisch? Treffend.

Der Ton, welcher an das „*Ademefum* für Herr Längen“ zu denken zwinget. — Nun denn? Aber zu wessen Beschämung wird diese erzwungene Erinnerung ge-
reichen? Zu meiner? Was kann ich dafür, daß sein Buch
30 ebenso kindische Schnitzer hat als der Langische Horaz?

Kurz, von allen diesen Vorwürfen bleibt nichts als höchstens der Skrupel, ob es nicht besser gewesen wäre, etwas säuberlicher

* „Deutsche Bibl.“, siebentes Stück, S. 465.

¹ Vgl. Bb. 3 dieser Ausgabe, S. 245 ff. — ² „Wer möchte es ertragen, wenn die Gracchen über Aufruhr klagen.“ Geflügeltes Wort aus Juvenals 2. Satire, Vers 24.

mit dem Herrn Klotz zu verfahren. Die Höflichkeit sei doch eine so artige Sache —

Gewiß! denn sie ist eine so kleine!

Aber so artig, wie man will: die Höflichkeit ist keine Pflicht, und nicht höflich sein, ist noch lange nicht grob sein. Sinegenen, 5 zum Besten der Mehrern freimütig sein, ist Pflicht; sogar es mit Gefahr sein, darüber für ungesittet und böseartig gehalten zu werden, ist Pflicht.

Wenn ich Kunststrichter wäre, wenn ich mir getraute, das Kunststrichterschild auszuhängen zu können, so würde meine Ton- 10 leiter diese sein. Gelinde und schmeichelnd gegen den Anfänger; mit Bewunderung zweifelnd, mit Zweifel bewundernd gegen den Meister; abschreckend und positiv gegen den Stümper; höhnisch gegen den Prahler; und so bitter als möglich gegen den Rabalenmacher. 15

Der Kunststrichter, der gegen alle nur einen Ton hat, hätte besser gar keinen. Und besonders der, der gegen alle nur höflich ist, ist im Grunde, gegen die er höflich sein könnte, grob.

Überhaupt verstehen sich auf das Raffinement der Höflichkeit die höflichsten Herren am wenigsten. Einer von ihnen 20 sagte zu mir: „Aber Herr Klotz ist doch immer so höflich gegen Sie gewesen. Sogar seine Rezension der ‚Antiquarischen Briefe‘ ist noch so höflich!“

Noch so höflich? Der Bauernstolz selbst hätte sie nicht gröber und plumper abfassen können. 25

Was will Herr Klotz, der mich sonst immer nur schlechtweg Lessing genannt hat, was will er damit, daß er mich in dieser Rezension Magister Lessing nennet? Was sonst, als mir zu verstehen geben, welche Klust die Rangordnung zwischen uns befestiget habe? Er Geheimderrat und ich nur Magister! — 30 Was ist denn Bauernstolz, wenn das nicht Bauernstolz ist?

Und doch wird mir Herr Klotz erlauben, den Abstand, der sich zwischen einem Geheimderrate wie er und zwischen einem Magister befindet, für so unermesslich eben nicht zu halten. Ich meine, er sei gerade nicht unermesslicher als der Abstand 35 von der Raupe zum Schmetterlinge, und es zieme den Schmetterling schlecht, eine Spanne über den Dornenstrauch erhaben,

so verächtlich nach der demütigen Raupe auf dem Blatte herab-
 zublicken. Ich wüßte auch nicht, daß sein König ihn aus einer
 andern Ursache zum Geheimdenrate ernannt habe, als weil er
 ihn für einen guten, brauchbaren Magister gehalten. Der
 5 König hätte in ihm den Magister so geehret, und er selbst wollte
 den Magister verachten?

Ja, der Magister gilt in dem Falle, in welchem wir uns
 miteinander befinden, sogar mehr als der Geheimderat. Wenn
 der Herr Geheimderat Klop nicht auch Herr Magister Klop
 10 wäre oder zu sein verdiente, so wüßte ich gar nicht, was ich mit
 dem Herrn Geheimderat zu schaffen haben könnte. Der Ma-
 gister macht es, daß ich mich um den Geheimdenrat bekümmere,
 und schlimm für den Geheimdenrat, wenn ihn sein Magister
 im Stiche läßt!

